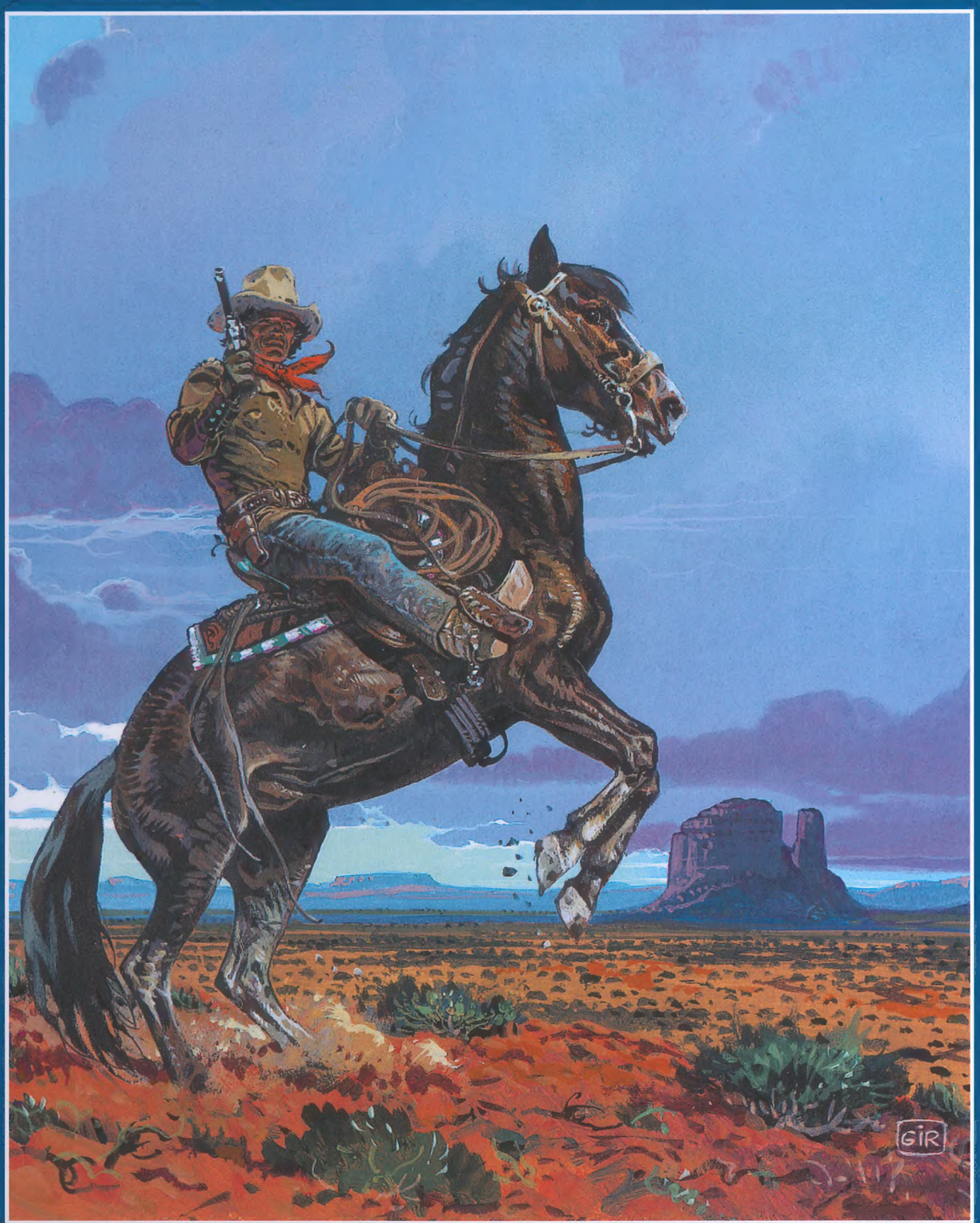
CHARLIER ★ GIRAUD

BLUEBERRY

EL FINAL DEL CAMINO



EDICIÓN COLECCIONISTA

CHARLIER ★ GIRAUD

BLUEBERRY

EDICIÓN COLECCIONISTA

VOLUMEN 22

EL FINAL DEL CAMINO

PLANETA DeAGOSTINI®

Título original: *Le bout de la piste*, de Charlier y Giraud

© DUPUIS 1992, by Charlier & Giraud
© 2002 NORMA Editorial por la edición en castellano
Traducción: Andreu Martín
© de la presente edición: Editorial Planeta DeAgostini, S.A.U., 2018
Reservados todos los derechos.

Grupo Planeta DeAgostini, S.L.
Presidente: **Carlos Fernández**

Editorial Planeta DeAgostini, S.A.U.
Av. Diagonal, 662-664
08034 Barcelona

Director General: **Xavier Girbau**
Editor del Proyecto: **Carlos Palomar**

Edición: **Centro Editor PDA, S.L.**
Diseño del dosier y realización técnica: **Norma Editorial**
Textos: **Jorge García**

ISBN obra completa: 978-84-684-5119-0
ISBN libro: 978-84-684-5141-1
Depósito legal: B 19112-2017

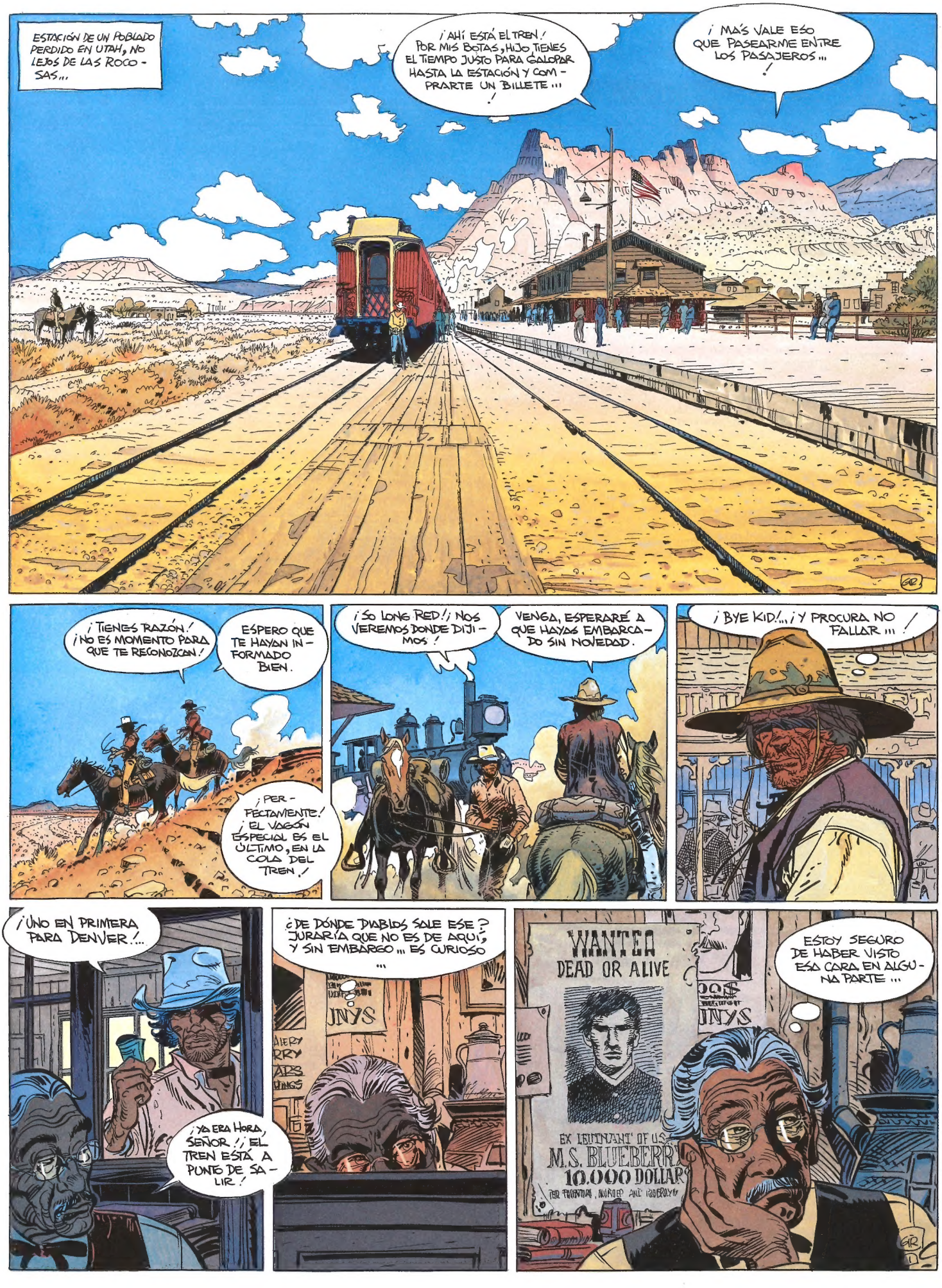
Impresión: **Gráficas Estella**
Impreso en España – Printed in Spain

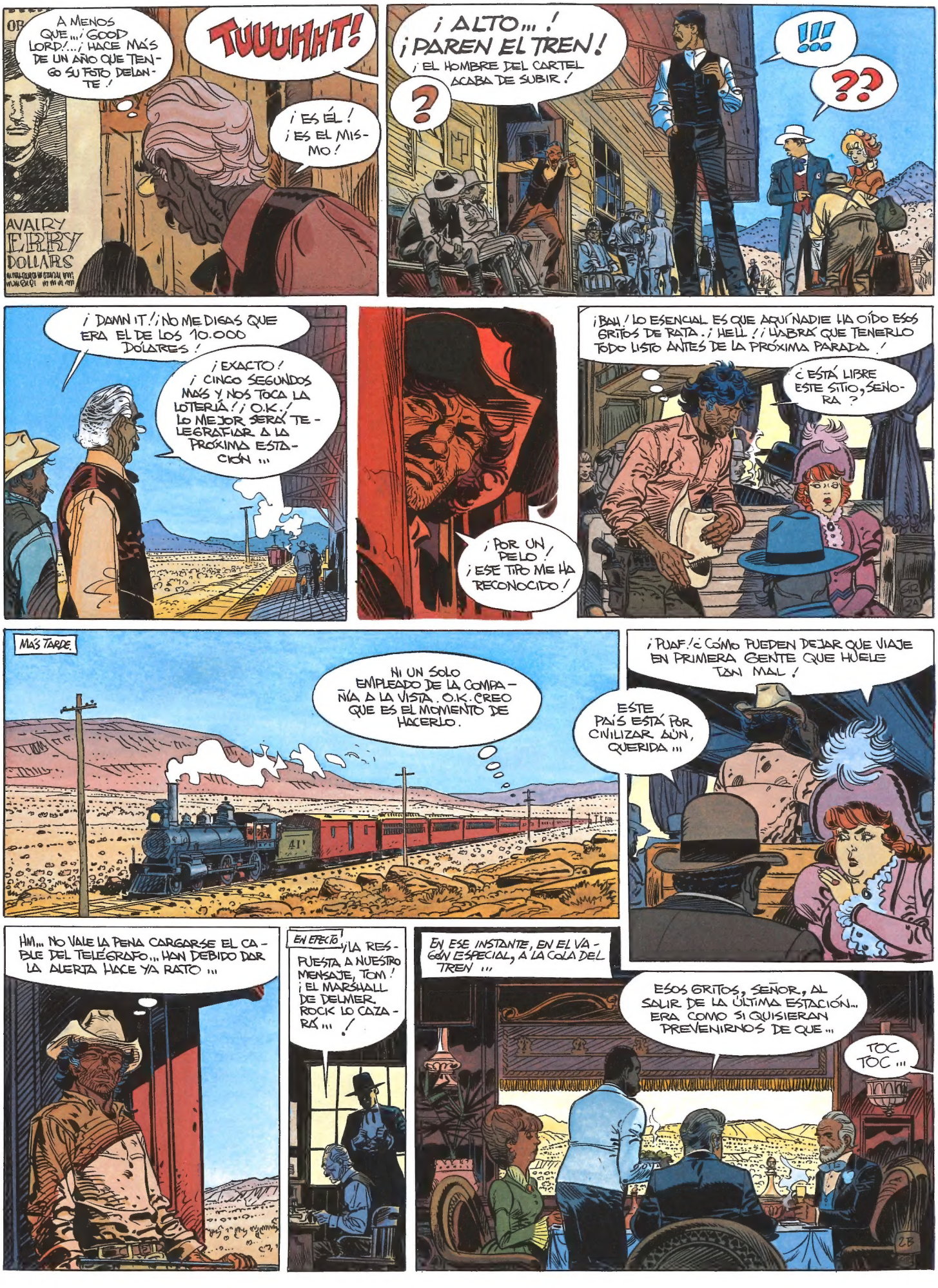
Distribuye para España: **Logista Publicaciones**
Trigo, 39 – Edificio 2
Polígono Industrial Polvoranca
28914 Leganés (Madrid)

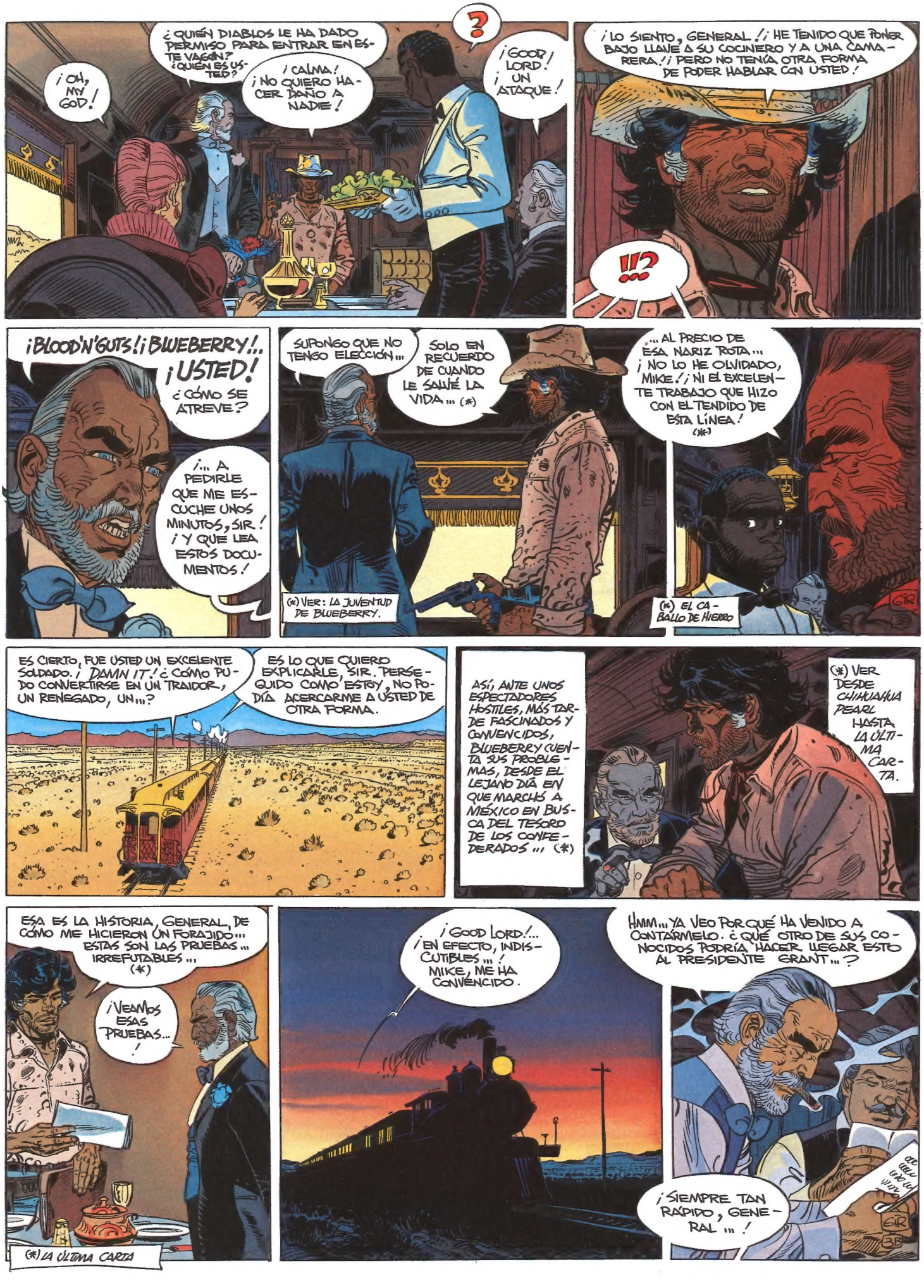
Representante en Argentina:
BRIHET E HIJOS S.A.
Agustin Magaldi 1448
C1286AFH Cdad. A. de Bs. Aires, Argentina

Importado y distribuido en México por:
Distribuidora Intermex S.A. de C.V.
Lucio Blanco 435
Col. San Juan Tlihuaca, 02400 Ciudad de México

El P.V.P. en Canarias, Ceuta y Melilla
incluye los gastos de transporte.

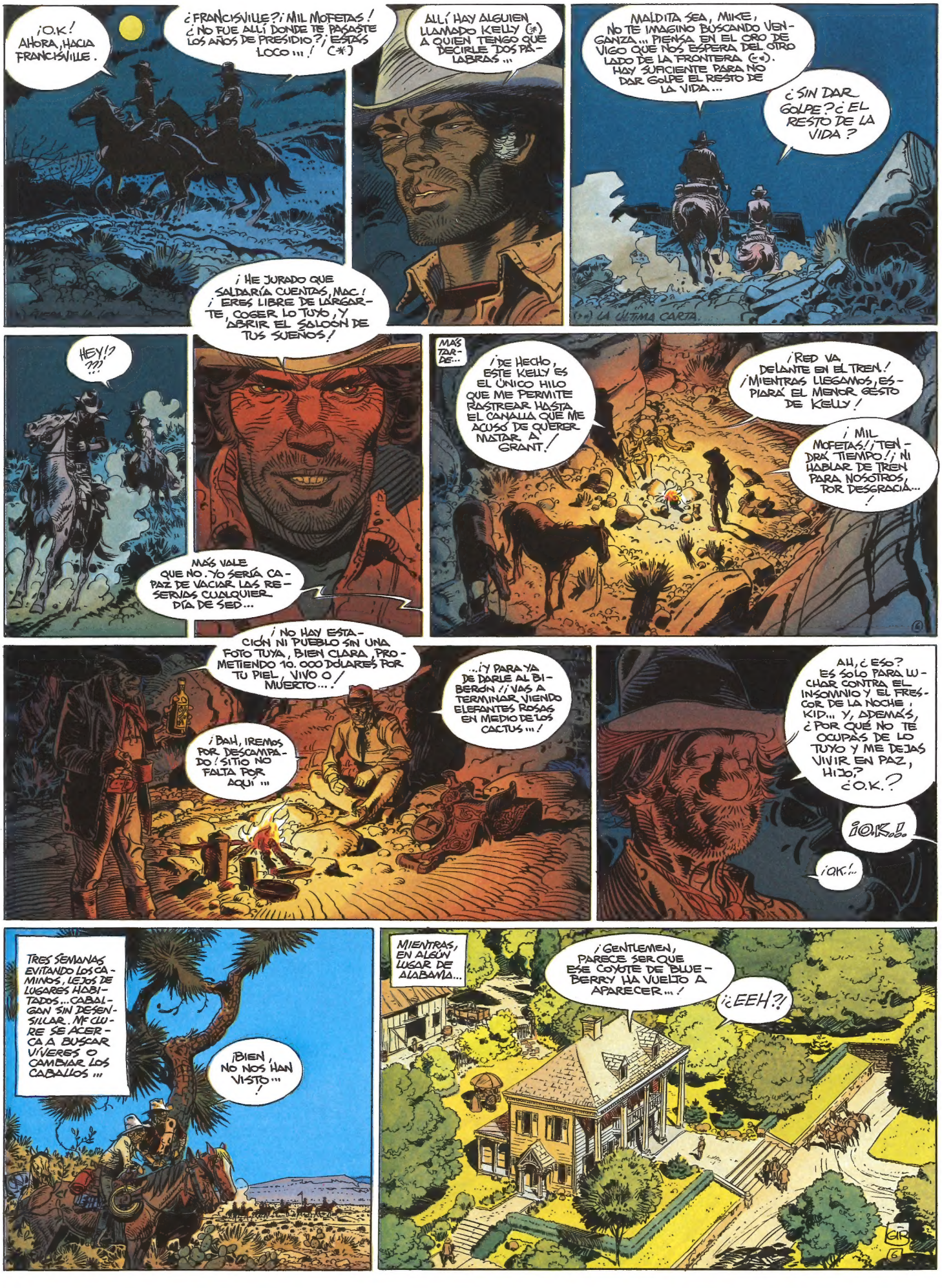

ESTACIÓN DE UN POBLADO PERDIDO EN UTAH, NO LEJOS DE LAS ROCOSAS...
¡AHÍ ESTÁ EL TREN! POR MIS BOTAS, HIJO, TIENES EL TIEMPO JUSTO PARA GALOPAR HASTA LA ESTACIÓN Y COMPRARTE UN BILLETE...!
¡MÁS VALE ESO QUE PASEARME ENTRE LOS PASAJEROS...!
¡TIENES RAZÓN! ¡NO ES MOMENTO PARA QUE TE RECONOZCAN!
ESPERO QUE TE HAYAN INFORMADO BIEN.
¡PERFECTAMENTE! ¡EL VAGÓN ESPECIAL ES EL ÚLTIMO, EN LA COLA DEL TREN!
¡SO LONG RED! ¡NOS VEREMOS DONDE DIJIMOS!
VENGA, ESPERARÉ A QUE HAYAS EMBARCADO SIN NOVEDAD.
¡BYE KID!... ¡Y PROCURA NO FALLAR...!
¡UNO EN PRIMERA PARA DENVER!...
¡YA ERA HORA, SEÑOR! ¡EL TREN ESTÁ A PUNTO DE SALIR!
¿DE DÓNDE DIABLOS SALE ESE? JURARÍA QUE NO ES DE AQUÍ, Y SIN EMBARGO... ES CURIOSO...
WANTED
DEAD OR ALIVE
EX LEUTNANT OF U.S.
M.S. BLUEBERRY
10.000 DOLLARS
ESTOY SEGURO DE HABER VISTO ESA CARA EN ALGUNA PARTE...


A MENOS QUE... ¡GOOD LORD!... ¡HACE MÁS DE UN AÑO QUE TENGO SU FOTO DELANTE!
TUUUHHT!
¡ES ÉL! ¡ES EL MISMO!
AVARY
ERRY
DOLLARS
¡ALTO... ! ¡PAREN EL TREN!
¡EL HOMBRE DEL CARTEL ACABA DE SUBIR!
?
!!!
??
¡DAMN IT! ¡NO ME DIGAS QUE ERA EL DE LOS 10.000 DÓLARES!
¡EXACTO! ¡CINCO SEGUNDOS MÁS Y NOS TOCA LA LOTERÍA! ¡O.K.! LO MEJOR SERÁ TELEGRATIAR A LA PRÓXIMA ESTACIÓN...
¡POR UN PELO! ¡ESE TIPO ME HA RECONOCIDO!
¡BAH! LO ESENCIAL ES QUE AQUÍ NADIE HA OÍDO ESOS GRITOS DE RATA. ¡HELL! ¡HABRÁ QUE TENERLO TODO LISTO ANTES DE LA PRÓXIMA PARADA!
¿ESTÁ LIBRE ESTE SITIO, SEÑORA?
MÁS TARDE.
NI UN SOLO EMPLEADO DE LA COMPAÑÍA A LA VISTA. O.K. CREO QUE ES EL MOMENTO DE HACERLO.
41
¡PUAF! ¿CÓMO PUEDEN DEJAR QUE VIAJE EN PRIMERA GENTE QUE HUELE TAN MAL!
ESTE PAÍS ESTÁ POR CIVILIZAR AÚN, QUERIDA...
HM... NO VALE LA PENA CARGARSE EL CABLE DEL TELÉGRAFO... HAN DEBIDO DAR LA ALERTA HACE YA RATO...
EN EFECTO, ¡LA RESPUESTA A NUESTRO MENSAJE, TOM! ¡EL MARSHALL DE DELMER ROCK LO CAZARÁ...!
EN ESE INSTANTE, EN EL VAGÓN ESPECIAL, A LA COLA DEL TREN...
ESOS GRITOS, SEÑOR, AL SALIR DE LA ÚLTIMA ESTACIÓN... ERA COMO SI QUISIERAN PREVENIRNOS DE QUE...
TOC TOC...

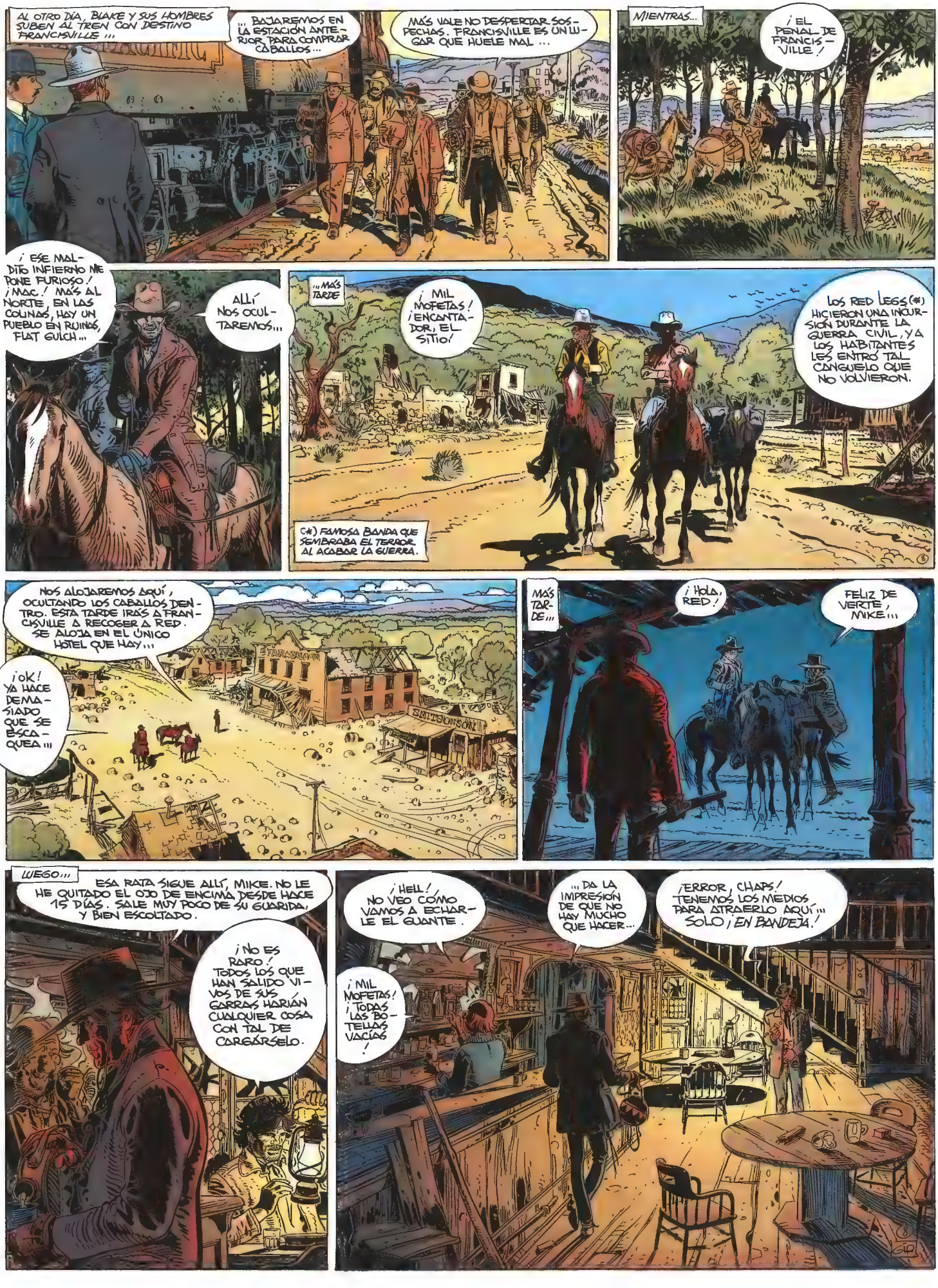

¿QUIÉN DIABLOS LE HA DADO PERMISO PARA ENTRAR EN ESTE VAGÓN? ¿QUIÉN ES USTED?
¡OH, MY GOD!
¡CALMA! ¡NO QUIERO HACER DAÑO A NADIE!
?
¡GOOD LORD! ¡UN ATAQUE!
¡LO SIENTO, GENERAL!¡HE TENIDO QUE PONER BAJO LLAVE A SU COCINERO Y A UNA CAMARERA.¡PERO NO TENÍA OTRA FORMA DE PODER HABLAR CON USTED!
!!?
¡BLOOD'N'GUTS!¡BLUEBERRY!.. ¡USTED! ¿CÓMO SE ATREVE?
¡... A PEDIRLE QUE ME ESCUCHE UNOS MINUTOS, SIR! ¡Y QUE LEA ESTOS DOCUMENTOS!
SUPONGO QUE NO TENGO ELECCIÓN...
SOLO EN RECUERDO DE CUANDO LE SALVÉ LA VIDA... (*)
(*) VER: LA JUVENTUD DE BLUEBERRY.
...AL PRECIO DE ESA NARIZ ROTA... ¡NO LO HE OLVIDADO, MIKE!¡NI EL EXCELENTE TRABAJO QUE HIZO CON EL TENDIDO DE ESTA LÍNEA! (*)
(*) EL CABALLO DE HIERRO
GIR
ES CIERTO, FUE USTED UN EXCELENTE SOLDADO. ¡DAMN IT! ¿CÓMO PUDO CONVERTIRSE EN UN TRAIDOR, UN RENEGADO, UN...?
ES LO QUE QUIERO EXPLICARLE, SIR. PERSEGUIDO COMO ESTOY, NO PODÍA ACERCARME A USTED DE OTRA FORMA.
ASÍ, ANTE UNOS ESPECTADORES HOSTILES, MÁS TARDE DE FASCINADOS Y CONVENCIDOS, BLUEBERRY CUENTA SUS PROBLEMAS, DESDE EL LEJANO DÍA EN QUE MARCHÓ A MÉXICO EN BUSCA DEL TESORO DE LOS CONFEDERADOS... (*)
(*) VER DESDE CHIHUAHUA PEARL HASTA LA ÚLTIMA CARTA.
ESA ES LA HISTORIA, GENERAL, DE CÓMO ME HICIERON UN FORAJIDO... ESTAS SON LAS PRUEBAS... IRREFUTABLES... (*)
¡VEAMOS ESAS PRUEBAS...!
(*) LA ÚLTIMA CARTA
¡GOOD LORD!... ¡EN EFECTO, INDISCUTIBLES...! MIKE, ME HA CONVENCIDO.
HMM... YA VEO POR QUÉ HA VENIDO A CONTÁRMELO. ¿QUÉ OTRO DE SUS CONOCIDOS PODRÍA HACER LLEGAR ESTO AL PRESIDENTE GRANT...?
¡SIEMPRE TAN RÁPIDO, GENERAL...!
GIR
3B

HE SABIDO QUE USTED VA A APOYAR SU CAMPAÑA ELECTORAL, PARA ASEGURAR SU REELECCIÓN COMO PRESIDENTE. SI USTED INTERCEDE POR MI CAUSA, ÉL LE ESCUCHARÁ. YO NO TENGO LA MENOR POSIBILIDAD... PIDEN 10.000 DÓLARES POR MI CABEZA...
¡DIOS MÍO, LE MATARÍAN ANTES DE QUE PUDIERA HABLAR...!
O.K. POR MI PARTE, MOSTRARÉ A GRANT ESTOS PAPELES, LE DOY MI PALABRA... HARÉ TODO PARA QUE SE LE HAGA JUSTICIA. COMO PRESIDENTE DE ESTA COMPAÑÍA, TENGO BUENA MANO. PERO...
PERO...
¡TIENE QUE ENTREGARSE A LA JUSTICIA...! ¡NO PUEDE LUCHAR SOLO CONTRA TODOS AL MARGEN DE LA LEY...!
QUÉDESE CON NOSOTROS, MI MARIDO LE PROTEGERÁ...
¡IMPOSIBLE, SEÑORA! ¡TENGO QUE PROBAR AÚN MI INOCENCIA EN EL ATENTADO CONTRA GRANT, Y DESENMASCARAR A LOS VERDADEROS CULPABLES...!
...SIN PRUEBAS, NI EL MISMO PRESIDENTE PODRÍA HACER NADA CONTRA ELLOS. ESOS CANALLAS SON PODEROSOS Y CONTROLAN A DEMASIADOS CÓMPLICES...
...¡EN CUANTO SUPIERAN QUE ME HABÍA ENTREGADO, SE LAS ARREGLARÍAN PARA HACERME CALLAR DEFINITIVAMENTE...!
¡CONDENADA CABEZA DE MULA! ¡CONFÍE EN MÍ! ¡TAMBIÉN NOSOTROS SOMOS PODEROSOS! ¡ENTRÉGUESE...!
¡LO SIENTO, SIR! ¡NO ANTES DE QUE ESTÉ CLARA MI INOCENCIA...!
ENTONCES, SE LO JURO, ¡ME ENTREGARÉ A LA JUSTICIA...!
YA VEO...
¡O.K., MIKE! ¡JUEGUE SUS CARTAS BAJO SU RESPONSABILIDAD! HMMM... ¡ME VERÉ OBLIGADO A REVELAR A LAS AUTORIDADES SU PRESENCIA AQUÍ...!
DE TODAS FORMAS, ME HAN VISTO SUBIR AL TREN. POR LO DEMÁS, LE ESTARÉ ETERNAMENTE AGRADECIDO, SIR. AHORA TENGO QUE IRME...
¡Y POR EL AMOR DE DIOS, MIKE! LA PRÓXIMA VEZ, ¡BÁÑESE! ¡APESTA COMO MIL MOFETAS!
¡JA,JA! ¡PROMETIDO, SIR!

¡ES INOCENTE, DARLING, ESTOY SEGURA! ¡DALE UNA OPORTUNIDAD!
¡RÁPIDO! ¡LA SEÑAL DE ALARMA! ¡HAY QUE DETENER EL TREN!
¡JE, JE! ¡HA DEBIDO DE SALTAR DESDE LA PLATAFORMA TRASERA Y PERDERSE EN LA NOCHE...! POR OTRA PARTE, ¡NO PODEMOS LANZAR EL TREN EN SU PERSECUCIÓN A TRAVÉS DE LA LLANURA!
¡UF! ¡DODGE NO HA PARADO EL TREN! Y ESTA ES LA SUBIDA DE "LONE HILLS". SI MAC NO ESTÁ DORMIDO SOBRE SU BOTELLA DE AGUARDIENTE, NO TARDARÉ EN VER SU SEÑAL! ¡AH! ESTÁ!...
¡ADELANTE!
YAARRR!
¡EH, CHICO! ¿EN FORMA PARA SALTAR?...
¡NO TE PREOCUPES Y ACERCA ESE BICHO!
YAOOO!


¡O.K.! AHORA, HACIA FRANCISVILLE.
¿FRANCISVILLE?¡MIL MOFETAS! ¿NO FUE ALLÍ DONDE TE PASASTE LOS AÑOS DE PRESIDIO?¡ESTÁS LOCO...! (*)
ALLÍ HAY ALGUIEN LLAMADO KELLY (*) A QUIEN TENGO QUE DECIRLE DOS PALABRAS...
MALDITA SEA, MIKE, NO TE IMAGINO BUSCANDO VENGANZA... PIENSA EN EL ORO DE VIGO QUE NOS ESPERA DEL OTRO LADO DE LA FRONTERA (*). HAY SUFICIENTE PARA NO DAR GOLPE EL RESTO DE LA VIDA...
¿SIN DAR GOLPE? ¿EL RESTO DE LA VIDA?
(*) LA ÚLTIMA CARTA.
¡HE JURADO QUE SALDARÍA CUENTAS, MAC! ¡ERES LIBRE DE LARGARTE, COGER LO TUYO, Y ABRIR EL SALOON DE TUS SUEÑOS!
HEY!? ???
MÁS VALE QUE NO. YO SERÍA CAPAZ DE VACIAR LAS RESERVAS CUALQUIER DÍA DE SED...
MÁS TARDE...
¡DE HECHO, ESTE KELLY ES EL ÚNICO HILO QUE ME PERMITE RASTREAR HASTA EL CANALLA QUE ME ACUSÓ DE QUERER MATAR A GRANT!
¡RED VA DELANTE EN EL TREN! ¡MIENTRAS LLEGAMOS, ESPIARÁ EL MENOR GESTO DE KELLY!
¡MIL MOFETAS! ¡TENDRÁ TIEMPO! ¡NI HABLAR DE TREN PARA NOSOTROS, POR DESGRACIA...!
¡NO HAY ESTACIÓN NI PUEBLO SIN UNA FOTO TUYA, BIEN CLARA, PROMETIENDO 10.000 DÓLARES POR TU PIEL, VIVO O MUERTO...!
¡BAH, IREMOS POR DESCAMPADO! SITIO NO FALTA POR AQUÍ...
...¡Y PARA YA DE DARLE AL BIBERÓN! ¡VAS A TERMINAR VIENDO ELEFANTES ROSAS EN MEDIO DE LOS CACTUS...!
AH, ¿ESO? ES SOLO PARA LUCHAR CONTRA EL INSOMNIO Y EL FRESCOR DE LA NOCHE, KID... Y, ADEMÁS, ¿POR QUÉ NO TE OCUPAS DE LO TUYO Y ME DEJAS VIVIR EN PAZ, HIJO? ¿O.K.?
¡O.K.!..
¡OK.!..
TRES SEMANAS EVITANDO LOS CAMINOS, LEJOS DE LUGARES HABITADOS... CABALGAN SIN DESENSILLAR. MC CLURE SE ACERCA A BUSCAR VÍVERES O CAMBIAR LOS CABALLOS...
¡BIEN, NO NOS HAN VISTO...!
MIENTRAS, EN ALGÚN LUGAR DE ALABAMA...
¡GENTLEMEN, PARECE SER QUE ESE COYOTE DE BLUEBERRY HA VUELTO A APARECER...!
¡¿EEH?!

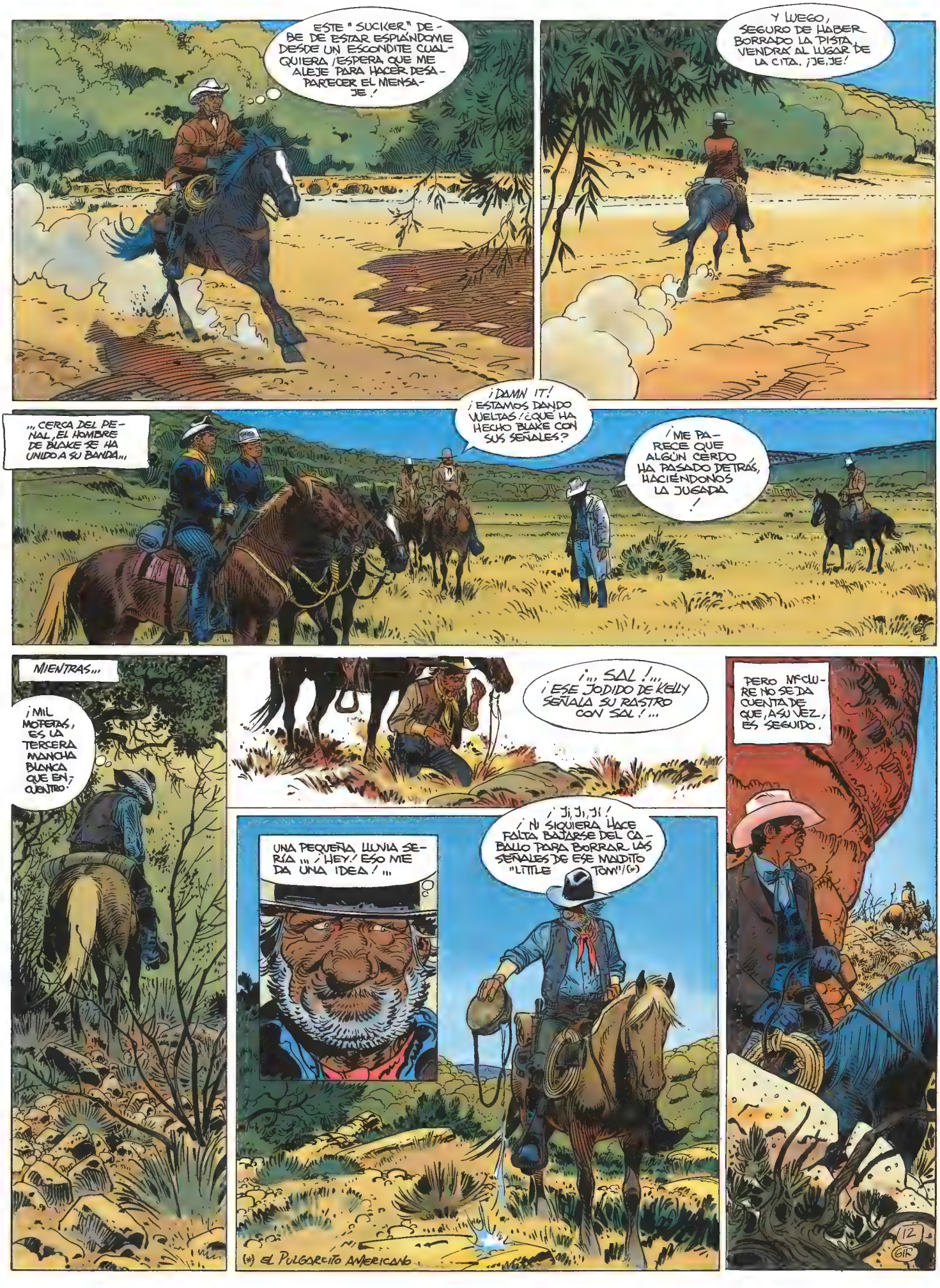
NUESTRO "INFORMADOR" EN EL SÉQUITO DEL PRESIDENTE HA OÍDO UN RUMOR INQUIETANTE: BLUEBERRY HA CONTACTADO CON DODGE, LLEVÁNDOLE PRUEBAS DE SU INOCENCIA EN EL ASUNTO DEL ORO DE LOS CONFEDERADOS !!!
DAMN IT!..
DODGE HA TRANSMITIDO ESAS PRUEBAS A GRANT Y ESTE, IMPRESIONADO, HA ENCARGADO A Mc KINLEY, EL JEFE DEL SECRET SERVICE (*) QUE INVESTIGUE.
(*) SEGURIDAD PRESIDENCIAL, CREADO TRAS EL ASESINATO DE LINCOLN.
¡BLOOD'N GUTS! YO CREÍA QUE ESE COYOTE HABÍA PALMADO HACE TIEMPO !!!
¡POR LO VISTO, ESTÁ VIVO Y CON GANAS DE SALDAR CUENTAS !!!
¡HAY QUE CARGÁRSELO CUANTO ANTES! ¡POR TODO LO PASADO, DESDE LUEGO, PERO TAMBIÉN POR LO FUTURO!
¡TRANQUILOS, GENTLEMEN! DESDE EL DÍA DEL ATENTADO, NO QUEDÓ LA MENOR HUELLA DE NUESTRO PASO NI EN DURANGO NI EN SANTA FE. A PESAR DE MIS HERIDAS Y DEL ... BUENO, DEL ACCIDENTE DE LA LOCOMOTORA (*) ¿CÓMO PODRÍA BLUEBERRY DAR CON NOSOTROS?
¡POR KELLY!
(*) ANGEL FACE
¿KELLY?
¡FUE ÉL QUIEN NOS PROPORCIONÓ A BLUEBERRY COMO CHIVO EXPIATORIO! (*) ES LA ÚNICA PISTA QUE PUEDE SEGUIR ... ¡PERO LE TRAE DIRECTAMENTE HACIA NOSOTROS!
(*) FUERA DE LA LEY.
O.K. EN ESE CASO, NO VEO MÁS QUE UNA SOLUCIÓN: ENVIAR UNA DOCENA DE HOMBRES A FRANCISUILLE Y AJUSTARLE LAS CUENTAS A BLUEBERRY EN CUANTO ASOME !!!
¡UN MOMENTO, BLAKE!
¡ESE PERRO ME PERTENECE! ¡YO VOY A EJECUTAR A BLUEBERRY! ¡ES UN DERECHO QUE HE PAGADO BASTANTE CARO!
¡POR EL INFIERNO! SUEÑO CADA NOCHE CÓMO HACERLE REVENTAR DESPACIO !!!
¡PROMETIDO! ¡PROMETIDO, KID, PERO MÁS TARDE! POR EL MOMENTO !!!
... POR EL MOMENTO, LO QUIERO VIVO. DEMONIOS, USAD LA CABEZA: ESE CRETINO REAPARECERÁ JUSTO A TIEMPO ... PARA HACER DE CHIVO EXPIATORIO POR SEGUNDA VEZ !!!
¡¿EEH?
¡GENIAL, SIR!
¡PERO, ESTA VEZ, NO LE DEJAREMOS ESCAPAR! ¡GENTLEMEN, BRINDEMOS POR LA MUERTE DE GRANT Y POR EL ÉXITO DE NUESTRO GRANDIOSO PROYECTO !!!
GIR


AL OTRO DÍA, BLAKE Y SUS HOMBRES SUBEN AL TREN CON DESTINO FRANCISVILLE ...
... BAJAREMOS EN LA ESTACIÓN ANTERIOR PARA COMPRAR CABALLOS...
MÁS VALE NO DESPERTAR SOSPECHAS. FRANCISVILLE ES UN LUGAR QUE HUELE MAL ...
MIENTRAS...
¡EL PENAL DE FRANCISVILLE!
¡ESE MALDITO INFIERNO ME PONE FURIOSO! ¡MAC! MÁS AL NORTE, EN LAS COLINAS, HAY UN PUEBLO EN RUINAS, FLAT GULCH...
ALLÍ NOS OCULTAREMOS...
...MÁS TARDE
¡MIL MOFETAS! ¡ENCANTADOR, EL SITIO!
LOS RED LEGS (*) HICIERON UNA INCURSIÓN DURANTE LA GUERRA CIVIL, Y A LOS HABITANTES LES ENTRÓ TAL CANGUELO QUE NO VOLVIERON.
(*) FAMOSA BANDA QUE SEMBRABA EL TERROR AL ACABAR LA GUERRA.
NOS ALOJAREMOS AQUÍ, OCULTANDO LOS CABALLOS DENTRO. ESTA TARDE IRÁS A FRANCISVILLE A RECOGER A RED. SE ALOJA EN EL ÚNICO HOTEL QUE HAY...
¡OK! YA HACE DEMASIADO QUE SE ESCAQUEA...
MÁS TARDE...
¡HOLA, RED!
FELIZ DE VERTE, MIKE...
LUEGO...
ESA RATA SIGUE ALLÍ, MIKE. NO LE HE QUITADO EL OJO DE ENCIMA DESDE HACE 15 DÍAS. SALE MUY POCO DE SU GUARIDA, Y BIEN ESCOLTADO.
¡NO ES RARO! TODOS LOS QUE HAN SALIDO VIVOS DE SUS GARRAS HARÍAN CUALQUIER COSA CON TAL DE CARGÁRSELO.
¡HELL! NO VEO CÓMO VAMOS A ECHARLE EL GUANTE.
¡MIL MOFETAS! ¡TODAS LAS BOTELLAS VACÍAS!
...DA LA IMPRESIÓN DE QUE NO HAY MUCHO QUE HACER...
¡ERROR, CHAPS! TENEMOS LOS MEDIOS PARA ATRAERLO AQUÍ... SOLO, ¡EN BANDEJA!

AL AMANECER, POR UN CAMINO ABANDONADO QUE LLEVA A FRANCISVILLE...
KELLY NO SABE QUE VAMOS. EL "VIEJO" LE HA ADVERTIDO SOLAMENTE DE LA PRESENCIA DE BLUEBERRY EN LA REGIÓN...
VAMOS A TENER QUE PROTEGERLO SIN QUE LO SEPA. ¡VAYA COSA!
EL "VIEJO" MANDA. NUESTRA TAREA ES CAZAR A BLUEBERRY. Y ADEMÁS, ¿TE IMAGINAS EL PAPEL QUE HARÍAMOS PROTEGIENDO AL JEFE DEL PENAL DE FRANCISVILLE?
¡JA JA!
¡JA, JA! SÍ QUE SERÍA... ¡JE, JE!
ESA TARDE, EN EL PENAL...
¡SIR! EL VIEJO LEE ACABA DE TRAER UNA CARTA PARA USTED. AL SALIR DEL PUEBLO, UN DESCONOCIDO LE HA SOLTADO CUARTOS PARA QUE SE LA TRAIGA PERSONALMENTE...
GRACIAS, SARGENTO, PUEDE RETIRARSE...
!??
¡BLUE... BLUEBERRY!
Puedo entregarle a Blueberry por la mitad de los 10.000 dólares de recompensa. La ley me busca y yo no puedo entregarlo. Si O.K. venga sola a Bad Water Hole para arreglarlos. Esperaré tres días. No intente engañar, estoy dispuesto a todo
BLOODY HELL!
¡ESE PERRO HA VUELTO!
EN ESE INSTANTE...
TODO EN ORDEN. A ESTAS HORAS, KELLY DEBE DE ESTAR SUDANDO AL LEER TU NOTA. PERO ME EXTRAÑARÍA QUE ESE ZORRO MORDIERA UN CEBO ASÍ.
¡A MÍ NO!
SU AVARICIA ES MAYOR QUE SU FEROCIDAD...
...Y SIGUE ESTANDO CONVENCIDO DE QUE YO ROBÉ Y OCULTÉ EL ORO DE LOS CONFEDERADOS. ¡TRANQUILOS, VENDRÁ!
POR OTRA PARTE, ESTOY SEGURO DE QUE NOS QUERRÁ HACER ALGUNA JUGARRETA PARA QUEDARSE CON TODO. ACECHAREMOS POR TURNO DESDE LAS COLINAS QUE DOMINAN EL PENAL, HASTA QUE SALGA...
MIENTRAS...
ESA NOTA ENCAJA CON EL TELEGRAMA DEL "VIEJO" ANUNCIANDO QUE BLUEBERRY PODRÍA APARECER, PERO...
¿ES UNA TRAMPA O UN INESPERADO GOLPE DE SUERTE?

EN ESE MOMENTO
NOS TURNAREMOS, DÍA Y NOCHE, PARA VIGILAR LOS ALREDEDORES DEL PENAL. SI DE VERDAD ESTÁ POR AQUÍ, BLUEBERRY TERMINARÁ POR DAR SEÑALES DE VIDA...
A MEDIA MILLA DE LA ENTRADA HAY UN BOSQUECILLO, SERÁ UN LUGAR IDEAL PARA ESCONDERSE...
ESA NOCHE, INCAPAZ DE CONCILIAR EL SUEÑO, KELLY SE HACE MIL PREGUNTAS FEBRILES...
¡ES UNA TRAMPA! ¡UNA TRAMPA MONTADA POR EL MISMO BLUEBERRY!
HMM... ¿POR QUÉ SE IBA A COMPLICAR LA VIDA, PUDIENDO ELIMINARME DESDE LEJOS CON UN FUSIL DE MIRA TELESCÓPICA LA PRÓXIMA VEZ QUE SALGA DEL PENAL?
¿Y SI TODO FUERA CIERTO? ¿UN ANTIGUO CÓMPLICE DE BLUEBERRY QUE QUISIERA VENGARSE? HMM... ¡EL RIESGO ES GRANDE, PERO EL PREMIO ES FABULOSO!
...AL AMANECER...
PUEDO REDUCIR LOS RIESGOS... BASTA TOMAR ALGUNAS PRECAUCIONES...
¡EH, TOBÍAS! ¡LLAMA A JOSHUA ENSEGUIDA!
YES SIR!
¿COMPRENDIDO, ENTONCES?...
...MEDIA HORA DESPUÉS DE IRME YO, SALES DEL PENAL CON UN PELOTÓN. FINGES IR HACIA EL PUEBLO, Y...
...LUGAR QUE RODEAMOS DISCRETAMENTE EN ESPERA DE SU SEÑAL...
Y EN CUANTO ESTEMOS FUERA DE LA VISTA, NOS DIVIDIMOS HACIA BAD WATER HOLE.
MÁS TARDE...
...SI ME LLEVARAN A OTRO LUGAR, DEJARÍA UN MENSAJE, O UNA MARCA CON SAL. UNA DE MIS ALFORJAS ESTÁ LLENA...
OK! SIR!
LUEGO...
¡ES KELLY! ¡MIL MOFETAS, MIKE TENÍA RAZÓN! EL OLOR A ORO LO ATRAE FUERA DE SU MADRIGUERA... HAY QUE VER QUÉ MALA TRETA TIENE PREPARADA...
PERO, EN EL BOSQUECILLO, OTROS OJOS ESPÍAN LA SALIDA DE KELLY...
EXACTO. MIENTRAS TE VAS A BAD WATER HOLE, YO VIGILARÉ EL ROBO A LA RATA ESA...
¡ES NUESTRO HOMBRE! ¡SOLO Y DE PAISANO! ¿DÓNDE DIABLOS VA A SEMEJANTE HORA? ¡HAYDEN! ¡CORRE A BUSCAR A LOS OTROS, Y SEGUID MI RASTRO!

¡QUÉ RARO! ¡SIN ESCOLTA! Y PARECE MUY SEGURO DE LO QUE HACE ...
SERÁ PRECISO GUARDAR DISTANCIAS, O ME VAN A VER ...
BLAKE LOGRA SEGUIR EL RASTRO DE KELLY ...
... PERO, DESDE LA COLINA, OTRO VIGÍA LE HA DIVISADO ...
¡VAYA, VAYA! ASÍ QUE KELLY TIENE QUIÉN LO SIGA ...
... Y VA DEJANDO RASTRO CON MUCHO CUIDADO...
... PARA GUIAR A LOS GUARDIAS DE KELLY!
¡JE, JE! ¡VOY A LANZARLOS SOBRE OTRA PISTA, A MI MANERA!
EL SOL ESTÁ YA ALTO CUANDO KELLY, SIEMPRE EN GUARDIA, LLEGA A BAD WATER HOLE ...
¡VAYA! ¡UN SITIO IDEAL PARA UNA EMBOSCADA ...!
... Y ALLÍ, JUNTO AL AGUA, SERÉ UN BLANCO PERFECTO. ¡BAH! HUBIERAN PODIDO DISPARARME YA DIEZ VECES. TENGO QUE CORRER ESE NUEVO RIESGO.
¡NADIE A LA VISTA! MI INFORMADOR DEBE DE ESTAR ESPIANDO ESCONDIDO, PARA ASEGURARSE DE QUE ESTOY SOLO.
¡BLAST IT! ¡POR FIN SE HA DECIDIDO A MORDER EL ANZUELO! MIKE TENÍA RAZÓN, LA AMBICIÓN DE ESA RATA ES MÁS FUERTE QUE SU MIEDO.
¡AH! ¡YA ESTÁ! ¡HA VISTO EL MENSAJE ...!
KELLY, TE ESPERO EN FLAT GULCH IMEDIATAMENTE ¡¡ SOLO !! X
¡JE, JE! ¡LA COSA VA COMO PENSÉ! Y ESTE CRETINO CREE HABER CONJURADO TODO PELIGRO CON SU VULGAR TRUCO ...
¡JA, JA, JA, JA!...


ESTE "SUCKER" DEBE DE ESTAR ESPIÁNDOME DESDE UN ESCONDITE CUALQUIERA. ¡ESPERA QUE ME ALEJE PARA HACER DESAPARECER EL MENSAJE!
Y LUEGO, SEGURO DE HABER BORRADO LA PISTA, VENDRÁ AL LUGAR DE LA CITA. ¡JE, JE!
"... CERCA DEL PENAL, EL HOMBRE DE BLAKE SE HA UNIDO A SU BANDA..."
¡DAMN IT! ¡ESTAMOS DANDO VUELTAS! ¿QUÉ HA HECHO BLAKE CON SUS SEÑALES?
¡ME PARECE QUE ALGÚN CERDO HA PASADO DETRÁS, HACIÉNDONOS LA JUGADA!
MIENTRAS...
¡MIL MOSCAS, ES LA TERCERA MANCHA BLANCA QUE ENCUENTRO!
"... ¡SAL!..." ¡ESE JODIDO DE KELLY SEÑALA SU RASTRO CON SAL!...
UNA PEQUEÑA LLUVIA SERÍA... ¡HEY! ESO ME DA UNA IDEA!...
¡JI, JI, JI! ¡NI SIQUIERA HACE FALTA BAJARSE DEL CABALLO PARA BORRAR LAS SEÑALES DE ESE MALDITO "LITTLE TOM"! (*)
(*) EL PULGARCITO AMERICANO
PERO MECLUDE NO SE DA CUENTA DE QUE, A SU VEZ, ES SEGUIDO.
12
GIR

MÁS TARDE...
¡BLAST IT! ¡SE ACABÓ, EL AGUA. ME VOY A VER OBLIGADO A SACRIFICAR ALGUNOS RAROS EJEMPLARES DE MI BIBLIOTECA PERSONAL...
MIENTRAS TANTO, TRAS DOS HORAS DE CABALGAR, KELLY HA LLEGADO AL PUEBLO FANTASMA DE FLAT GULCH...
¡NADIE! ¡HELL! ESPERO QUE NO HAYA NUEVO MENSAJE.../ ESTO APESTA A ENCERRONA./ ¡GRACIAS A DIOS, JOSHUA Y SU PATRULLA NO PUEDEN ESTAR LEJOS!...
POT
PERO EN ESE MOMENTO, EN BAD WATER HOLE...
¡CAPITÁN! HEMOS REGISTRADO TODO EL PASO./ ¡QUE ME CUELGUEN SI HAY NI SOMBRA DE UN MENSAJE!
Y YA HACE UNA HORA QUE LOS HOMBRES RECORREN LOS ALREDEDORES. ¡NI EL MENOR RASTRO DE SAL!
¡BLOODY HELL!/ ¡HEMOS PERDIDO EL RASTRO DEL CORONEL...!
MIENTRAS...
¡YA HAS LLEGADO, KELLY!... ¡BAJA Y TIRA LA ARTILLERÍA...!
!?
¡QUÍTATE LA ROPA, QUE QUIERO VER TU ARSENAL...!
¿ERES TÚ QUIEN VA A ENTREGARME A BLUEBERRY...? SAL QUE SE TE VEA, ¿QUIÉN ERES?
¡JE, JE! ¡CONDENADO KELLY! ¡HAZ LO QUE TE HE DICHO!
¿Y... Y BLUEBERRY? ¿DÓNDE ESTÁ?...
NO TE PREOCUPES POR ÉL, KELLY.../ NO ESTÁ MUY LEJOS
BLUEBERRY!
SÍ, KELLY... YA VES, MANTENGO MIS PROMESAS. TE HABÍA PROMETIDO QUE NOS VOLVERÍAMOS A VER. ¿RECUERDAS?
¡O.K., NO LLEVO ARMAS!
¿VAS A MATARME?
ESO, AMIGO, DEPENDE DE TI... PERO PRIMERO, DATE LA VUELTA. POR TUS AIRES DE INOCENCIA JURARÍA QUE LLEVAS ALGO ESCONDIDO EN LA ESPALDA...
GIR
13

JE, JE... ASTUTO, ¿EH? UN PEQUEÑO SMITH & WESSON. SUPONGO QUE ERA PARA DARME UNA SORPRESA, ¿NO? O.K./CONTINUA EL STRIP-TEASE...!
¡SUCIO BASTARDO! ¡MÁTAME YA DE UNA VEZ...!
PRIMERO VAS A RESPONDER ALGUNAS PREGUNTAS. POR EJEMPLO, ¿QUIÉN HABÍA DETRÁS DE VOSTROS EN EL ASUNTO DEL ATENTADO CONTRA GRANT? (*)
PUEDES MATARME. ¡NO DIRÉ UNA PALABRA!
(*) ANGEL FACE.
¡TSS, TSSS! PACIENCIA, KELLY... ¿NO TE ACUERDAS DEL TRATO QUE ME DISTE HACE AÑOS PARA SOLTARME LA LENGUA? (*) ¡O.K.! ¿VES ESE SACO DE PEDRUSCOS?; PUES YA SABES LO QUE TE TOCA HACER! ¡RÁPIDO!...
¡JE, JE! ¡BONITO ARSENAL...!
(*) FUERA DE LA LEY.
¡EL RESTO, YA LO RECUERDAS, SUPONGO! EN CUANTO PARES O TE CAIGAS, TE METO PLOMO EN EL ALA...!
¡ESTÁS LOCO DE ATAR!
¿QUÉ?¿SE TE REFRESCA LA MEMORIA?
APUESTO A QUE AL FINAL HABLARÁS, KELLY!...
¡NU-NUNCA! ¡NO ME SACARÁS UNA PALABRA...!
¡¿EEEH?!
¿QUÉ ES TODO ESTE JALEO?
?
¡AH, ERES TÚ!
¿HAY NOTICIAS DE RED?
...VIENE PISÁNDOME LOS TALONES, Y A ESTE, ¿QUÉ LE HACES LLEVAR? ¿EL APERITIVO?
LE OBLIGO A HACER UN POCO DE EJERCICIO... ESTABA ECHANDO BARRIGA...
HE DESTRUIDO EL MENSAJE, COMO DIJIMOS. ¡JI, JI, JI! ESTE SIMPÁTICO SEÑOR IBA DEJANDO UN RASTRO CON SAL...
¡BLU... BLUEBERRY!¡PIEDAD! ¡NO PUEDO MÁS!
NATURALMENTE, LO HE BORRADO...
¡¿QUÉ?!
¡NADA DE PARARSE, KELLY!
¡AL TROTE, KELLY!
¡MY GOD! ¡Y NO PUEDO ESPERAR AYUDA!
BLAM
UEY!
¡PRIMERA Y ÚNICA ADVERTENCIA, KELLY!...
¡UN DISPARO! ¡Y VIENE DE FLAT GULCH!
MIERDA, HE PERDIDO MUCHO TIEMPO BORRANDO LAS HUELLAS DEL QUE CUBRÍA A KELLY. ¿SERÁ EL QUIEN DISPARA SOBRE MI GENTE?

¡HELL!¡NO PUEDO ACERCARME MÁS SIN QUE ME VEAN!¡Y EL TEJADO DEL SALOON ME OCULTA A BLUEBERRY! ¡DAMN IT!
¡UNO!
¡NO PUEDO MÁS!¡PIEDAD! ¡TE DARÉ LO QUE QUIERAS!
¡VUELVE A COGER ESE SACO, BASTARDO!¡VOY A CONTAR HASTA TRES! ¿O.K?
¿QUÉ VAS A DARME? ¡POR TU CULPA, MALDITO, AHORA SOY UN PARIA AL QUE TODO BUEN AMERICANO ESTARÍA ORGULLOSO DE CARGARSE!¡SOBRE TODO, POR UNA RECOMPENSA DE 10.000 DOLARES! ¡DOS!
¡POR TU CULPA ESTOY EN EL MISMO FONDO DEL AGUJERO! ¡TRES!
¡ESPERA!
¡MIL MOFETAS! ¿OTRO COMPLOT CONTRA GRANT?
¡ESPERA!¡YO... YO PUEDO PROPORCIONARTE EL MEDIO DE OBTENER EL PERDÓN... SALVANDO LA VIDA DEL PRESIDENTE GRANT...!
¡MIERDA, ESE CERDO DE KELLY ES CAPAZ DE IRSE DE LA LENGUA!
¡¿QUÉ!?
¡SÍ!¡"ELLOS" NO HAN RENUNCIADO!¡Y GRANT, ACTUALMENTE, TIENE TODAS LAS POSIBILIDADES DE SER REELEGIDO...¡Y QUIEREN IMPEDIRLO AL PRECIO QUE SEA!
GIR ISB
¡SOB!
¡ES VERDAD!
¡TE JURO POR LO MÁS SANTO QUE ESTOY DICIENDO LA VERDAD! DU... DURANTE SU CAMPAÑA ELECTORAL, GRANT ATRAVESARÁ TODO EL PAÍS DE ESTE A OESTE...
LO ASESINARÁN AL PASAR LAS ROCKIES... LOS CONJURADOS VAN A TENER UNA REUNIÓN SECRETA, EN LA QUE YO DEBO PARTICIPAR, EN EL RANCHO DELTA, CERCA DE CHEYENNE, PARA FIJAR LOS DETALLES DE...
¡HELL! LA COSA PARECE CONDENADAMENTE VEROSÍMIL.
¡TSS, TSS! ¡NO TE FÍES DE ESA SERPIENTE, COLEGA!¡SERÍA CAPAZ DE INVENTARSE CUALQUIER COSA CON TAL DE SALVAR SU PIEL...!
¡SÍ! ¡QUIZÁ TENGAS RAZÓN, MAC!
...DEL ATENTADO, ¡Y EL PAPEL DE CADA UNO! ¡ESO... ESA ES LA VERDAD! TE LO...
¡O.K.!¡O.K.! ¿Y QUIÉN ES EL JEFE DEL COMPLOT?
¡DAMN IT!¡Y LOS OTROS QUE NO APARECEN!¡VOY A TENER QUE ACTUAR SOLO!
EL MISMO DE SIEMPRE, ES...
GIR ISB

BAW!
¡GOSH! ¡LE HE DADO! ¡JUSTO A TIEMPO...!
¡HEY!¡AHORA DEBERÍA OCUPARME DE LOS OTROS DOS...
BAM!
?
DAMN IT!
¡EH, AMIGO! ¡SAL DE ESE AGUJERO CON LAS MANOS EN ALTO!
¡OTRO RASCAL! ¡ESO LO CAMBIA TODO!
¡ESTÁS RODEADO! ¡RÍNDETE!...
¡ES LA VOZ DE RED! ¡HA DEBIDO COGER POR LA ESPALDA AL TIRADOR!
¡DEMASIADO TARDE PARA KELLY,¡LE HAN METIDO LA BALA ENTRE OREJA Y OREJA!
¡O.K., JIMMY! ¡CÚBREME...!
PAW PAW PAW
¡MIKE!
¡RED!
¡DAMN! ¡EL PÁJARO HA VOLADO!
¿KELLY, MUERTO? ¡YO CREÍA QUE OS ATACABA A VOSOTROS, POR ESO HE DISPARADO...!
¡EH! ¡MIRA ESTAS MANCHAS DE SANGRE! ¡LE HAS DADO! SABE DIOS EN QUÉ RINCÓN SE HA ESCONDIDO ESE CERDO!
OPINO QUE DEBEMOS IRNOS PRONTO DE AQUÍ...
¡OK! ¡TANTO PEOR PARA KELLY!
¡MIL MOFETAS, TIENES RAZÓN, MIKE... SERÍAMOS UN BLANCO FÁCIL PARA ESE CONEJO!
MÁS TARDE
¡CABALLOS! ¡DAMN IT! ¡QUIZÁ SEAN MIS HOMBRES, POR FIN!

SERÁ OTRO FANTASMA RONDANDO POR ESTAS RUINAS...
¡A PESAR DE TODO, ME MOLESTA IRME SIN ENTERRARLO...!
YA LO HARÁ EL EJÉRCITO... DEBEN DE ESTAR BUSCÁNDOLO...
DAMN IT!, ¡SE LARGAN!, ¡EL INFIERNO ME LLEVE!, ¡HABER PERDIDO EL WINCHESTER...!
¡HELL!, ¡HAN DEJADO A ESE CABRÓN DE KELLY PARA LOS BUITRES!
¡HEY!, ¡ESO ME DA UNA BRILLANTE IDEA, JE, JE!
¡LISTO! ¡OTRO ASESINATO FIRMADO POR BLUEBERRY!
¡DEBO LARGARME! ¡MIERDA!, ¡ESE BASTARDO ME HA DESHECHO EL HOMBRO!
GIR 17A
MIENTRAS...
¡KELLY TENÍA TODO EL ASPECTO DE SER UN CONJURADO IMPORTANTE!
¡PERO POCO SEGURO! LA PRUEBA ES QUE LE SEGUÍA DE CERCA UN "ÁNGEL GUARDIÁN" ENCARGADO DE SILENCIARLO EN CASO NECESARIO.
ESA TARDE, EN OTRO LUGAR DE KENTUCKY.
¿QUÉ?, ¿QUIERES IR AL RANCHO DELTA? ¡ES UN SUICIDIO! // EL ASESINO DE KELLY DARÁ LA ALERTA!
¡MIL MILLONES DE MOFETAS!, ¿QUÉ ESPERAS PARA DENUNCIAR A TODA LA BANDA AL "SECRET SERVICE"?
¿QUÉ PRUEBAS TENEMOS?, ¡NADA! ¡NO SABEMOS CÓMO, DÓNDE, CUÁNDO Y POR QUIÉN VA A SER ASESINADO EL PRESIDENTE!
AL OTRO DÍA, UNA DE LAS PATRULLAS QUE BUSCAN A KELLY, ENTRA EN FLAT GULCH...
¡EL CORONEL KELLY, ¡LOS BUITRES LO HAN DESTROZADO, PERO SE LE RECONOCE...!
¡SARGENTO! ¡UN PAPEL, AQUÍ, CLAVADO!
SALOON BLACK SPOT
BEER
GIR 17B

!?
MY GOD!..
¡ESE ... TIPO ESTÁ LOCO!...
ajustaré las cuentas hasta el último, ¡sin piedad! después de Kelly, McPerson y pronto ese cerdo de Grant ...!!! ¡Nada me impedirá cobrarme su piel!!! Blueberry
DÍAS DESPUÉS, EN LA PLANTACIÓN DEL JEFE DE LOS CONJURADOS ...
¡SALUDOS, CLYDE! ¿QUÉ TAL, CARTER? ¿POR QUÉ ESTA REUNIÓN? ¿ALGO VA MAL?
¿NO LO SABES? ¡KELLY LE HA SOLTADO TODO A BLUEBERRY!; ¡EL RIESGO ES EXCESIVO!
¡DAMN IT! ¡SIEMPRE DIJE QUE ESE KELLY ERA UNA RAMA PODRIDA!
¿Y BLUEBERRY?; ¡PUEDE DENUNCIARNOS A DODGE O AL SECRET SERVICE!
SIN DUDA, YO ...
¿DENUNCIAR QUÉ, GENTLEMEN?
¡NO TIENE NADA QUE DENUNCIAR! ¡ME HE CARGADO A ESE COBARDE ANTES DE QUE PUDIERA DAR UN SOLO NOMBRE!; ¡SALVO EL DEL RANCHO DELTA! ¡CALMA!
BLAKE!
¡CALMA! ¡ES FÁCIL DECIRLO, BLAKE!
HE TENIDO UNA IDEA QUE ... SE PODRÍA CALIFICAR DE ... HMM ... GENIAL. PERO ENTREMOS EN LA CASA Y PODREMOS HABLAR MÁS TRANQUILAMENTE ...
BUENO ... ¿Y ESA IDEA GENIAL?
¡SIMPLEMENTE "FIRMÉ" EL CADÁVER DE KELLY ... CON EL NOMBRE DE BLUEBERRY, RECUBIERTO DE BONITAS AMENAZAS ...!
¡NO ESTÁ MAL, EN EFECTO!; ¡SI FUNCIONA, ESO LE QUITARÁ TODA CREDIBILIDAD AL ACUSARNOS!
¡YA HA FUNCIONADO, BANCROFT! ¡GENTLEMEN, ECHEN UN VISTAZO A LA PRENSA DEL PAÍS, INSTRÚYANSE UN POCO ...!
¡JE, JE! ¡NO ESTÁ MAL! ¡NO DARÍA UN CENTAVO POR LA PIEL DE BLUEBERRY ...!
¡BRAVO, BLAKE! ¡NO EXAGERÁBAS! ¡ES UN GOLPE GENIAL!
¡NO TENEMOS MUCHO QUE TEMER DE ESE PERRO, AHORA ...! ¡HAY ÓRDENES EN TODO EL PAÍS DE ABATIRLO SIN REMISIÓN ...!
STILL ALIVE EX-LEUTNANT M.S. BLUEBERRY
EL PASO
KILLER BLUEBERRY THREATENS THE PRESIDENT GRANT
THE BALTIMORE SENTINELE
INJURIOUS DE
OUTLAW BLUEBERR
CLAIMS HE WILL MURDE
THE PRESIDENT GR
THE FIRST VICTIM IN THE MAD AND BLOODY BLUEBERRY'S RAID OF REVENGE
POR OTRA PARTE, GRANT NO HA CAMBIADO SU PROGRAMA Y VA HACIA EL OESTE. EN 10 DÍAS LLEGARÁ A CHEYENNE Y ATRAVESARÁ LAS "ROCKIES" ...
¡PERFECTO! ¡EL GOLPE SERÁ A LA HORA PREVISTA! ¿DÓNDE ESTÁ EL BOSS?
¡PARTIÓ ESTA MAÑANA HACIA EL RANCHO DELTA! ¡DEBEMOS REUNIRNOS CON ÉL LO ANTES POSIBLE!
¿Y BLUEBERRY? ¡AHORA CONOCE ESE SITIO ...!
ESE ... INTENTARÁ ASOMARSE POR ALLÍ, ASÍ QUE VAMOS A PREPARARLE UN COMITÉ DE BIENVENIDA ...

COMO BLAKE HABÍA PREVISTO, UNA SEMANA DESPUÉS, EN LAS MONTAÑAS ROCOSAS...

¡MIL MILLONES DE MOFETAS! ¡ESTE MAPA ESTÁ LLENO DE ERRORES! ¡SIEMPRE DANDO VUELTAS EN ESTE LABERINTO DE VALLES!

¡MEJOR ASÍ! ¡ES EL REFUGIO IDEAL! ¡HACE 3 DÍAS QUE NO HEMOS VISTO A NADIE!

...Y SOLO A UN DÍA DE MARCHA DE LA VÍA DEL TRANSCONTINENTAL QUE TRANSPORTA AL PRES... ¡HEY!

?

¡PARECE QUE LLEGAMOS!

RANCH A DELTA PRIVATE PROPERTY NO TRESPASSING KEEP OUT

¡EL RANCHO DEBE DE ESTAR AL FINAL!

¡EL VALLE SE ENSANCHA!

SÍ... PERO NO HAY MÁS ACCESO QUE ESTE AGUJERO... ¡Y VIGILADO, SEGURO!

¡EL ASESINO DE KELLY HA TENIDO TIEMPO DE ALERTAR A SUS CÓMPLICES! ¡ESPERAREMOS LA NOCHE PARA ACTUAR!

¡CHAVAL! ¡HAY QUE ESTAR MAJARA PARA METERSE EN LA BOCA DEL LOBO! ¿QUÉ DIABLOS ESPERAS CONSEGUIR?

¡LO QUE HEMOS CONSEGUIDO CON VIGO! ¡DESENMASCARAR A LOS CABECILLAS DEL COMPLOT CONTRA GRANT, CAPTURAR A SU JEFE Y UNA CONFESIÓN FIRMADA...!

¿SOLO ESO? ¿Y SI ELLOS TE COGEN A TI?

(*) VER LA ÚLTIMA CARTA

ESOS COYOTES ME ELIMINARÁN SOLO CUANDO ME HAYAN HECHO ESCUPIR TODO LO QUE SÉ DE ELLOS. PERO PRECISAMENTE CUENTO CON ESO. ESCUCHAD...

LUEGO...

¡MEDIANOCHE! ¡VAMOS!

¡NOCHE SIN LUNA... TENEMOS SUERTE!

PASARÉ EL PRIMERO, SEGUIDME 10 MINUTOS DESPUÉS, POR EL AGUA TODO EL TIEMPO POSIBLE. NOS VEMOS A LA VISTA DEL RANCHO...

¡O.K.! ¡Y SI NO, NOS VEMOS EN EL OTRO MUNDO!

BLUEBERRY SE INTERNA EN LA GARGANTA, ÚNICO ACCESO AL VALLE QUE LLEVA AL FAMOSO RANCHO DELTA.

¡SI HAY CENTINELAS, DEBEN DE ESTAR EN LA CIMA DE ESAS PAREDES!

¡CON ESTA OSCURIDAD, SOY INVISIBLE DESDE ALLÍ!

PERO LA OSCURIDAD OCULTA EL CORDEL QUE CRUZA LA CORRIENTE SOBRE LA SUPERFICIE DEL AGUA...

...EL CORDEL CORRE A TRAVÉS DEL DESFILADERO ENTRE LAS HIERBAS...

...SUBE POR EL ACANTILADO ENTRE LAS ROCAS Y, YA EN LA CIMA...

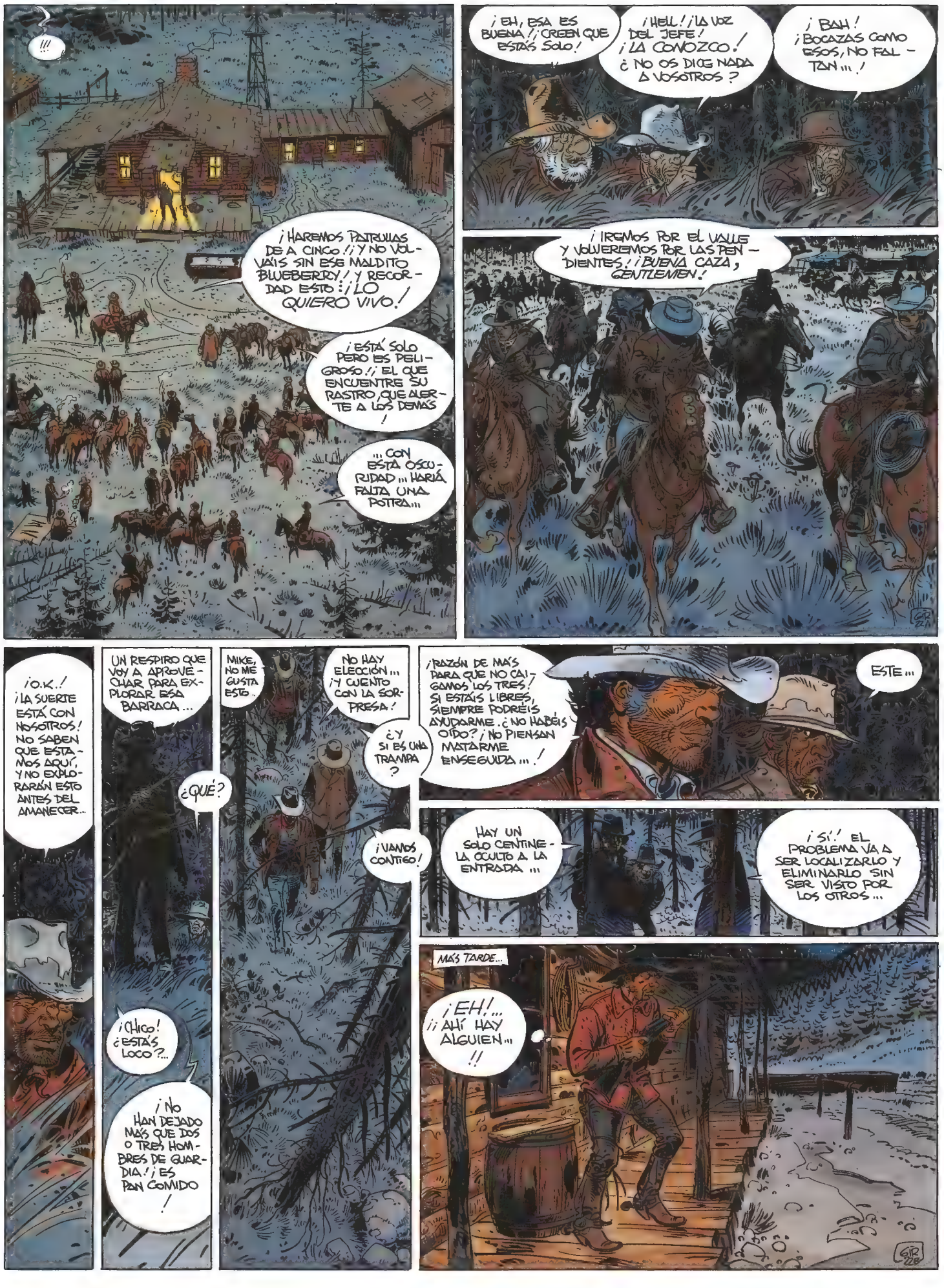
...ACCIONA UN RUDIMENTARIO PERO EFICAZ SISTEMA DE ALARMA QUE SEÑALA EL PASO DE INTRUSOS...

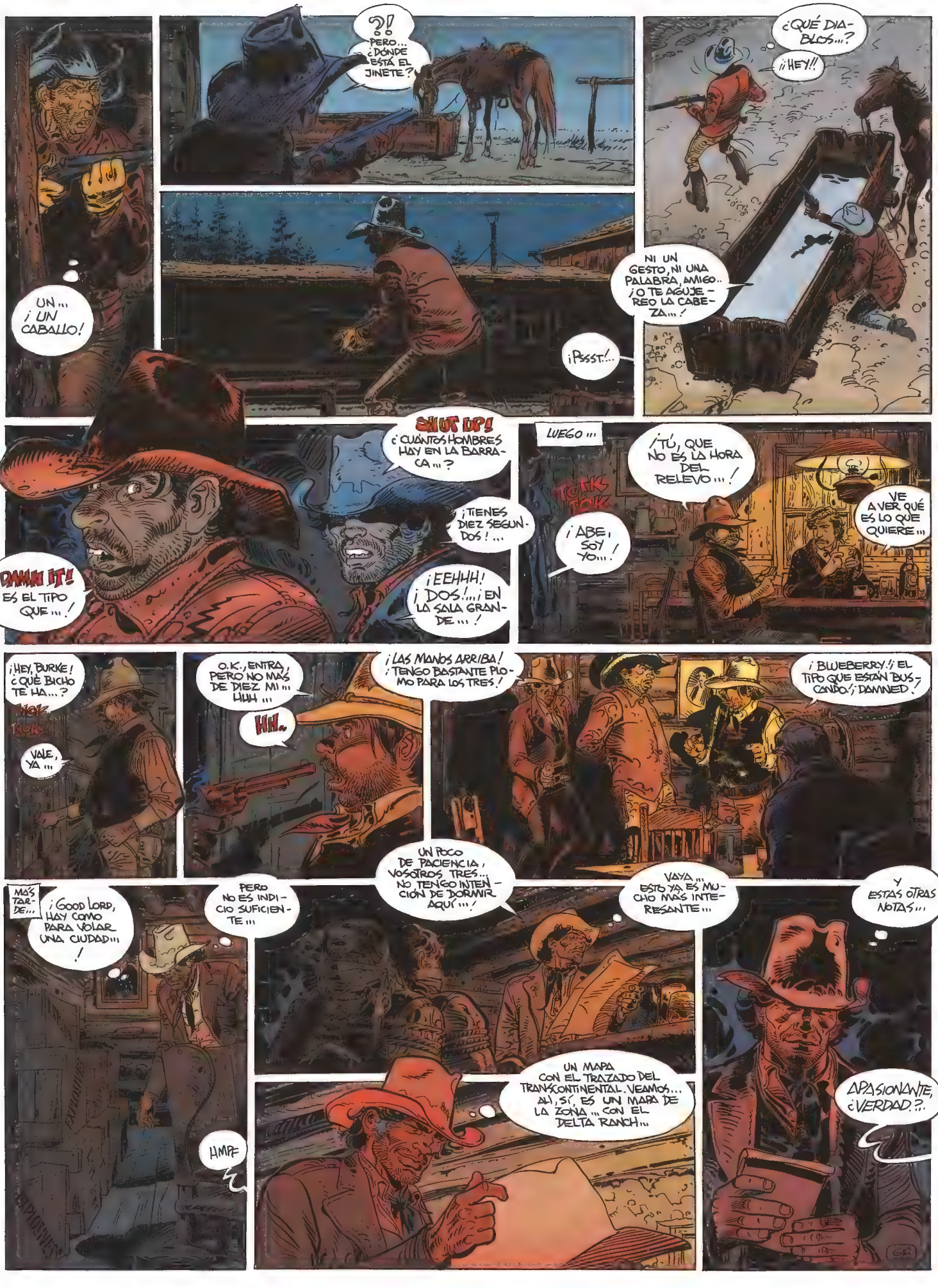
!?

BIDONG! BADING!

¡BAH! ¡OTRO OSO QUE VIENE A BAÑARSE!
¡VAMOS A VERLO! ¡LARGA UNO DE ESOS COHETES DE MIERDA!
APUESTO A QUE ES BLUEBERRY...
¡ALLÍ! ¡UN JINETE!...
PSHHH
?!
??
¡UN COHETE LUMINOSO, MIL MOFETAS...!
¡HAN DESCUBIERTO AL CHICO!
¡VAN A FREÍRME COMO A UN CONEJO! ¡TENGO QUE SALIR DE ESTA RATONERA!
¡Y RÁPIDO!
¡ES ÉL! ¡TENÍAS RAZÓN! ¿QUÉ HAGO? LO TENGO EN LA...
¡NO! ¡LA ORDEN ES DEJARLO PASAR!
¡CORRO AL RANCHO A DAR LA ALERTA!
¿CÓMO ME HAN VISTO?, HELL! ¡SEGURO QUE HAY UNA TRAMPA A LA SALIDA DEL DESFILADERO!
¡QUÉ CURIOSO! ¡NO DISPARAN! ¿QUE OPINAS, MAC?
¡OPINO QUE HAY QUE IR PARA ALLÁ!
GIR.
20A
LO HACEMOS COMO DIJO MIKE. NECESITARÁ UNA MANO ¡Y RÁPIDO! ¡TÚ, SI QUIERES, TE QUEDAS!
¡BAH! A ESTAS ALTURAS... ¡QUÉ LOCURA!
MIENTRAS, MUY SORPRENDIDO, BLUEBERRY FRANQUEA EL DESFILADERO Y SALE AL VALLE SIN PROBLEMAS...
ELLOS SABEN QUE ESTOY AQUÍ... ¡QUIEREN, SIN DUDA, COGERME VIVO! O.K. ¡BUENO ES SABERLO!
... MC CLURE Y RED NECK SE INTRODUCEN A SU VEZ EN EL PASO QUE LLEVA AL RANCHO DELTA...
¡ESTO ES CADA VEZ MÁS RARO!
A MENOS QUE...
DIEZ MINUTOS DESPUÉS, ROTO EL SISTEMA DE ALARMA, LOS COMPAÑEROS DE BLUEBERRY FRANQUEAN EL PASO SIN SER VISTOS...
GIR.
20B

DURANTE 3 HORAS BLUEBERRY REMONTA EL VALLE ENTRE ESPESOS BOSQUES. DE PRONTO...
¡ALLÍ! ¡LUCES!
¡EL RANCHO DELTA!
HAY GENTE DENTRO... SIN CENTINELAS... EN APARIENCIA, AL MENOS...
¡MAC Y RED NO DEBERÍAN TARDAR!
MIENTRAS, EN EL INTERIOR...
¡EL HOMBRE QUE HA ENTRADO EN EL VALLE IBA SOLO!; ¡Y ERA BLUEBERRY, PODRÍA JURARLO!
¡SU CÁLCULO ERA CORRECTO, SIR!
¡NO TIENE MÉRITO! ... ESA RATA NO PODÍA VENIR MÁS QUE AQUÍ...
¡ES SU ÚNICA PISTA...!
...TIENE CORTADA LA RETIRADA. HE SEGUIDO SUS ÓRDENES, SIR. EL PASO ESTÁ BLOQUEADO...
¡AÚN FALTA COGERLO!
¡BIEN, DAVE! ¡QUE LOS HOMBRES ESTÉN PREPARADOS! ¡BLAKE! ¡NO SE PREOCUPE POR EL PÁJARO...!
APOSTARÍA A QUE ESTÁ MUY CERCA DE AQUÍ. ESPIANDO... VAMOS A FORMAR PATRULLAS...
¿CON ESTA OSCURIDAD? VAMOS, ES UNA...
¡BASTA! ¡SE TRATA DE PERSUADIR A BLUEBERRY DE QUE EL RANCHO ESTÁ CASI VACÍO Y QUE PUEDE ARRIESGARSE A ENTRAR...!
PERDONE, SIR, PERO, ¿POR QUÉ IBA A ARRIESGARSE?
¡BLOODY HELL! ¡PIENSEN, SEÑORES! ¿QUÉ BUSCA EL? ¡PRUEBAS DEL COMPLOT! ¿NO? ¡TODOS LOS DATOS POSIBLES! ¿O.K.? LUEGO, TRANQUILOS, QUE CORRERÁ EL RIESGO...
MIENTRAS
¡MAC! ¡ALLÍ ABAJO! ¡LUCES!
¡METES MÁS JALEO QUE UN REBAÑO DE BISONTES!
¿ERES TÚ, HIJITO? ¡PFFF! ¡ME HAS CORTADO EL RESUELLO!
¡EH... MIRAD ESO...
¡MIL MOFETAS! ¡SI AL MENOS FUERA UN SALOON!
¡ME CURE! ¡VIEJO BORRACHO!
...HAY MOVIMIENTO POR ALLÍ...


¡¡¡
¡HAREMOS PATRULLAS DE A CINCO!! ¡Y NO VOLVÁIS SIN ESE MALDITO BLUEBERRY! Y RECORDAD ESTO: ¡LO QUIERO VIVO!
¡ESTÁ SOLO PERO ES PELIGROSO! ¡EL QUE ENCUENTRE SU RASTRO, QUE ALERTE A LOS DEMÁS!
¡¡¡CON ESTA OSCURIDAD!!! HARÍA FALTA UNA ANTORCHA!!!
¡EH, ESA ES BUENA! ¡CREEN QUE ESTÁS SOLO!
¡HELL! ¡LA VOZ DEL JEFE! ¡LA CONOZCO! ¿NO OS DICE NADA A VOSOTROS?
¡BAH! ¡BOCAZAS COMO ESOS, NO FALTAN!!!
¡IREMOS POR EL VALLE Y VOLVEREMOS POR LAS PEÑAS! ¡BUENA CAZA, GENTLEMEN!
¡O.K.! ¡LA SUERTE ESTÁ CON NOSOTROS! NO SABEN QUE ESTAMOS AQUÍ, Y NO EXPLORARÁN ESTO ANTES DEL AMANECER...
UN RESPIRO QUE VOY A APROVECHAR PARA EXPLORAR ESA BARRACA...
¿QUÉ?
¡CHICO! ¿ESTÁS LOCO?...
¡NO HAN DEJADO MÁS QUE DOS O TRES HOMBRES DE GUARDIA! ¡ES PAN COMIDO!
MIKE, NO ME GUSTA ESTO.
NO HAY ELECCIÓN... ¡Y CUENTO CON LA SORPRESA!
¿Y SI ES UNA TRAMPA?
¡VAMOS CONTIGO!
¡RAZÓN DE MÁS PARA QUE NO CAIGAMOS LOS TRES! SI ESTÁIS LIBRES, SIEMPRE PODRÉIS AYUDARME. ¿NO HABÉIS OÍDO? ¡NO PIENSAN MATARME ENSEGUIDA...!
ESTE...
HAY UN SOLO CENTINELA OCULTO A LA ENTRADA...
¡SÍ! EL PROBLEMA VA A SER LOCALIZARLO Y ELIMINARLO SIN SER VISTO POR LOS OTROS...
MÁS TARDE...
¡EH!... ¡¡ALLÍ HAY ALGUIEN...!!


?!
PERO... ¿DÓNDE ESTÁ EL JINETE?
UN... ¡UN CABALLO!
¡PSSST!...
¿QUÉ DIABLOS...?
¡¡HEY!!
NI UN GESTO, NI UNA PALABRA, AMIGO.. ¡O TE AGUJEREO LA CABEZA...!
SHUT UP!
¿CUÁNTOS HOMBRES HAY EN LA BARRACA...?
¡TIENES DIEZ SEGUNDOS!...
¡EEHHH! ¡DOS!... ¡EN LA SALA GRANDE...!
DAMN IT!
¡ES EL TIPO QUE...!
LUEGO...
TOKK TOKK
¡ABE, SOY YO...!
¡TÚ, QUE NO ES LA HORA DEL RELEVO...!
VE A VER QUÉ ES LO QUE QUIERE...
¡HEY, BURKE! ¿QUÉ BICHO TE HA...?
THOK THOK
VALE, YA...
O.K., ENTRA, PERO NO MÁS DE DIEZ MI... HUH...
HH..
¡LAS MANOS ARRIBA! ¡TENGO BASTANTE PLOMO PARA LOS TRES!
¡BLUEBERRY.! ¡EL TIPO QUE ESTÁN BUSCANDO! ¡DAMNED.!
MÁS TARDE...
¡GOOD LORD, HAY COMO PARA VOLAR UNA CIUDAD...!
PERO NO ES INDICIO SUFICIENTE...
UN POCO DE PACIENCIA, VOSOTROS TRES... NO TENGO INTENCIÓN DE DORMIR AQUÍ...!
VAYA... ESTO YA ES MUCHO MÁS INTERESANTE...
Y ESTAS OTRAS NOTAS...
UN MAPA CON EL TRAZADO DEL TRANSCONTINENTAL. VEAMOS... AH, SÍ, ES UN MAPA DE LA ZONA... CON EL DELTA RANCH...
APASIONANTE, ¿VERDAD.?..
HMPF

¡MIERDA.! ¡ESA VOZ...! ¡NO ES POSIBLE...!
¡LAS MANOS ARRIBA.! ¡VUÉLVETE DESPACIO, SUCKER!
¡O.K. ANGEL FACE! ¡SAL DE LA SOMBRA Y QUE SE TE VEA...!
¡DIOS! ¡POBRE DESGRACIADO! ¡ES MONSTRUOSO...!
DESDE LUEGO, BLUEBERRY, ¡ESTÁS VIEJO...! ¡TE HAS METIDO EN LA TRAMPA DE CABEZA!
¡HEY! ¡¡¡TE CREÍA MUERTO...!!!
MF...
SUCKER! NO HE SOBREVIVIDO A ESTO MÁS QUE POR UNA IDEA QUE TENÍA METIDA EN LA CABEZA: ¡¡HACERTE ALGO PARECIDO...!!
¡TIENES BUENA MEMORIA, SUCKER! PERO YO TAMPOCO TE HE OLVIDADO... ¡POR TU CULPA, YA VES EN LO QUE ME HE CONVERTIDO...!
NO COMPRENDO...
¡POR EL INFIERNO QUE YA TE TENGO...!
¡NI UN TIRO! ¡TODO TRANQUILO! PARECE QUE EL PLAN DEL CHICO HA DADO RES..
¡HELL! ¡ESCUCHA!
¡CASCOS! ¡UN GRUPO DE JINETES VIENEN PARA AQUÍ...!
¡JI, JI,! VAMOS A TOSTARTE UN POCO ESA CARA DE CERDO... HASTA QUE TE PAREZCAS A MÍ...
¡¡COMO MI HERMANO GEMELO!! ¡JI, JI, JI.!
¡!?
¡DUKE.! (*) ¡EL VIEJO QUIERE A ESE BASTARDO VIVO PARA INTERROGARLO.!
¡LO TENDRÁ! ¡SOLO QUE UN POCO CHAMUSCADO! ¡Y ANTES, HABRÁ SOLTADO TODO LO QUE SABE.!...
¡STOP! ¡ESAS NO SON LAS ÓRDENES...!
¡ESTÁS LOCO!
(*) PRETENDIENTE DE MARMADUKE
¡NO VUELVAS A REPETIR ESO, SI QUIERES VIVIR, BASTARDO! ¡Y AHORA OBEDECED O SERÁ PEOR PARA VOSOTROS!
¡O.K, DUKE, O.K.!
¡ESO ES! ESO ES! ¡JI, JI, JI.!...
ACERCARLO CENTÍMETRO A CENTÍMETRO... PARA HACER QUE DURE EL PLACER...
¡MIERDA.! ¡ESTE LOCO VA A HACERLO DE VERDAD.!...

MIENTRAS...
¡BLOOD'ND GUTS! ¡UNA PATRULLA! ¡NO SE HABÍAN ALEJADO REALMENTE! ¡ERA UN TRUCO!
¡MIKE VA A CAER EN LA TRAMPA COMO UN RATÓN! ¡HAY QUE AVISARLE! ¡Y RÁPIDO...!
¡QUIETO!
SI DISPARAS, REVELARÁS NUESTRA PRESENCIA, Y PERDEREMOS TODA POSIBILIDAD DE ACTUAR.
¡CERDOS! ¡¡¡NO!!!
¡¡ESTE TIPO ES FUERTE COMO UN OSO...!!
¡JI,JI,JI.! ¡POR CADA NOTICIA INTERESANTE PODRÁS TENER UN MINUTO DE RESPIRO...!
¡SUJETALO YA, NIERDA!
¡ALTO AHÍ! ¡PARA ESO ENSEGUIDA, DUKE!...
¡DAMN IT! ¡¡¡EL VIEJO...!!!
¡HE DICHO QUE QUERÍA A BLUEBERRY VIVO, DUKE! PERO, POR TODOS LOS DIABLOS, TAMBIÉN LO QUIERO "IDENTIFICABLE"!
¡BURKE, ABE, SAM! ¡ESPERADME FUERA! ¡DUKE, MUCHACHO, QUÉDATE CONMIGO! ¡QUIERO TENER UNA PEQUEÑA ENTREVISTA CON ESE BASTARDO!
¡OTRA VEZ ESA VOZ! ¡QUIENQUIERA QUE SEA, VIENE COMO CAÍDO DEL CIELO!
YES SIR!
¡KEN! ¡ENVÍA LA SEÑAL PARA QUE VUELVAN LAS PATRULLAS...!
¡LO FELICITO POR LA ENCERRONA! ¡BUEN TRABAJO!...
¡SIGUE MIRANDO AL SUELO, SUCKER! ¡NADIE TE HA DADO PERMISO PARA MIRAR OTRA COSA...!!
¡HEY! ¡SI NO ES MÁS QUE EL JEFE DE UNA BANDA DE CONSPIRADORES DE PACOTILLA...!
PEDAZO DE...
¡DÉJALO, DUKE!
¡AMPLIO PROGRAMA! ¡SUPONGO QUE MI MODESTA PERSONA FORMA PARTE DEL PLAN, OTRA VEZ...!
¡QUERIDO BLUEBERRY, SE EQUIVOCA! ¡SOY EL JEFE SUPREMO DE LOS PATRIOTAS QUE SE PREPARAN A LIBRAR A LA UNIÓN DE GRANT Y SU CAMARILLA DE TRAIDORES...!
¡EXACTO! ¡PERO ESTA VEZ, COMO CADÁVER!
¡Y SOY YO QUIEN TE EJECUTARÁ, CARROÑA!...
¡SABIA PRECAUCIÓN!
...HAY UN DETALLE, SIR: USTED SE MANTUVO APARTADO DEL PRIMER ATENTADO Y, SIN EMBARGO, ESTOY SEGURO DE QUE YA NOS HEMOS VISTO ANTES...
¡JA! ¡EXACTO, OTRA VEZ! ¡Y ANTES DE TAN FALLIDO ASUNTO! ¡DUKE, DEJA QUE EL TENIENTE LO COMPRUEBE!
¡POR TODOS LOS DIABLOS!

Y BIEN, ¿SE LE REFRESCA LA MEMORIA ...?
¡CABELLOS RUBIOS! ¡EL GENERAL ALLISTER!
¡HA LLEGADO LA HORA DE PAGAR LAS DEUDAS, TENIENTE! SU TRAICIÓN, CUANDO LA CAMPAÑA DEL 75 CONTRA LOS SIOUX, ME COSTÓ LA DERROTA, Y EL CAER EN DESGRACIA ANTE ESA CAMARILLA DE POLITICASTROS DE WASHINGTON QUE DESHONRAN AL PAÍS ... ¡LOS DODGE, LOS GRANT Y OTROS ...!
¡PERO ALLISTER NO SE RINDE! ¡HA JURADO VENGANZA, QUE SERÁ LA DE TODO EL PUEBLO AMERICANO ...!
¡DAMN IT! ¡OTRO LOCO! ¡Y ESTE, MÁS PELIGROSO AÚN QUE EL OTRO ...!
SU ERROR EN LO DEL TESORO DE LOS CONFEDERADOS ME PROPORCIONÓ LA OCASIÓN QUE YO BUSCABA ... ¡AL FIN IBA A PODER CUMPLIR UNA DOBLE VENGANZA!
¡UNA DOBLE JUSTICIA!
¡... MÁS PELIGROSO Y LO MISMO DE CHARLATÁN!
...¡UTILIZÁNDOLE A USTED COMO CHIVO EXPIATORIO EN UN COMPLOT CONTRA GRANT!; PERO USTED, CON SUS TRUCOS DE ZORRO, HIZO QUE FRACASARA TODO! ¡MI ÚNICO CONSUELO FUE SABERLE FUERA DE LA LEY! USTED FUERA DE LA LEY; ¡QUÉ DIVERTIDO!
¡HELL! ¡VA A SOLTARME TODA LA HISTORIA ...!
...YA LE HE DICHO "ALLISTER NO SE RINDE". HE VUELTO A COMENZAR ... LA CAMPAÑA ELECTORAL DE ESE PERRO DE GRANT ... DESPUÉS DE TANTO TIEMPO, MI VENGANZA SERÁ MÁS SABROSA ... Y CUANDO TODO ESTÁ LISTO ... ¡REAPARECE USTED! ASÍ QUE ... ¡DUKE, MUCHACHO! ¡INSTALA CONFORTABLEMENTE A NUESTRO AMIGO ...!
¡SI PUDIERA SONSACARLE ALGUNOS DATOS ...! DAMN IT!
¡SÍ! ¡USTED VOLVERÁ A SER EL CHIVO EXPIATORIO PARA DESVIAR DE NOSOTROS TODA SOSPECHA ...!
¡ES UN HONOR PARA MÍ, SIR!
¡SHUT UP!
¡Y QUÉDATE QUIETO, SUCKER!
MIENTRAS, ATRAÍDOS POR DISPAROS, LAS PATRULLAS VUELVEN AL RANCHO ...
¿QUÉ PASA? ¿HAY ALGUNA PISTA?
¡MEJOR QUE ESO! ¡EL MUCHACHO SE HA METIDO SOLITO EN LA TRAMPA DEL VIEJO!
¡MIL MOFETAS, RED! ¡HAN PILLADO AL CHICO ...!
ÉL SE LO HA BUSCADO, ¿NO? ¡Y NO ME PIDAS QUE ME SUICIDE ATACANDO A ESA BANDA DE HIJOS DE PERRA!

¡POR LAS TRIPAS DEL DIABLO!; ¡NO VAMOS A QUEDARNOS AQUÍ RASCÁNDONOS LA PANZA MIENTRAS NOS DESPELLEJAN AL CHICO!, ¿NO?
NO TE PREOCUPES POR EL PELLEJO DE MIKE, POR AHORA NO CORRE PELIGRO. ¡Y AQUÍ ESTAMOS SEGUROS!
¿Y QUÉ PINTO YO EN ESE PLAN TAN GENIAL Y TAN UTÓPICO...?
¡PORQUE, A RAÍZ DE "MIS" AMENAZAS ENCONTRADOS JUNTO A KELLY, EL "SECRET SERVICE" HA DEBIDO DUPLICAR LAS MEDIDAS DE SEGURIDAD EN TORNO AL PRESIDENTE!
MIENTRAS
¡BIEN PENSADO!; SU TREN VA ESCOLTADO POR OTROS DOS, EL PRIMERO A MEDIA MILLA DELANTE, COMO EXPLORADOR, EL OTRO DETRÁS, A LA MISMA DISTANCIA; ¡LOS DOS CON TROPAS Y EL SEQUITO DE GRANT!
ADEMÁS, EL PUENTE MÁS INSIGNIFICANTE ESTÁ CUSTODIADO POR VIGILANTES...
¡LO QUE YO DECÍA! ¡SU PLAN ES IRREALIZABLE!; ¡Y NO LO VA A ARREGLAR POR MUCHA DINAMITA COMO ESA QUE LE ECHE...!
¡JA, JA,! ¡SE EQUIVOCA, BLUEBERRY, APLASTARÉ COMO A UNA CHINCHE EL TREN DE EN MEDIO, Y CON ÉL A ESE PERRO DE GRANT Y AL VICEPRESIDENTE...!
¡USTED NO HA CAMBIADO NI UNA PIZCA DESDE LA CAMPAÑA CONTRA LOS SIOUX, ALLISTER! ¡SUS PLANES SON VERGONZOSOS Y ADEMÁS DESTINADOS AL FRACASO...!
¿QUÉ? ¡BLUEBERRY, RATA APESTOSA...! ¡ESCUCHE ESTO!
ANTES DE LA CIMA DE LOS WYOMING RANGES, EL TREN PASA POR EL TÚNEL DE ROCK PASS, DE MILLA Y MEDIA DE LARGO, MUY VIGILADO...; ¡ESE TÚNEL SE DERRUMBARÁ SOBRE GRANT!; TAN CIERTO COMO QUE ME LLAMO ALLISTER!
¡USTED SUEÑA, GENERAL!
¡NO IRÁ USTED A MINAR ESE TÚNEL A LO LARGO DE MILLA Y MEDIA!
¡JAA-JA!; ¡MIRE POR DÓNDE, UNO DE LOS NUESTROS PARTICIPÓ EN LA PERFORACIÓN DEL TÚNEL! ¡UN BUEN TRABAJO, PERO CON LA BÓVEDA MUY FRÁGIL!... CON UNA CARGA INSTALADA EN UN LUGAR DETERMINADO...
"...EL TÚNEL SE RESQUEBRAJARÁ Y SE VENDRÁ ABAJO EN TODA SU LONGITUD...; ¡EN MENOS DE DOS MINUTOS...!
HMM...; ¡YA...!
AUN ASÍ, SE NECESITA TIEMPO PARA MINAR UNA BÓVEDA...; ¿Y LAS PATRULLAS, NO CUENTA CON ELLAS?
¡JA, JA, JA! ¡TAMBIÉN ESTÁ PREVISTO, MINUCIOSAMENTE!
¡UM, SIR!
¡NO TEMAS, DUKE! NO PIENSO REVELARLE TODOS LOS SECRETOS... YA TIENE BASTANTE... PARA EL TIEMPO QUE LE QUEDA DE VIDA...
UNA COSA, GENERAL... ¿DÓNDE ENTRO YO EN TODO ESO?

¡COMPRENDO SU CURIOSIDAD, TENIENTE! MAÑANA TENGO QUE ESTAR ENTRE LAS AUTORIDADES QUE RECIBIRÁN EN OGDEN AL PRESIDENTE. ¡CASI LLEGA USTED TARDE, EMPEZABA A PREOCUPARME!... MI PRESENCIA EN OGDEN ME PROPORCIONARÁ UNA SÓLIDA COARTADA, MIENTRAS QUE EN EL LUGAR DEL ATENTADO SEMBRAREMOS PRUEBAS DE LA CULPABILIDAD DE USTED... ESE SERÁ SU PAPEL...

EL ASESINATO DE TANTAS PERSONALIDADES DEL GOBIERNO SEMBRARÁ EL PÁNICO Y LA CONFUSIÓN... ES AHÍ DONDE INTERVIENE USTED, TENIENTE... JA, JA, JA, COMO... ¡PIEZA CLAVE...!

ESTE LOCO PELIGROSO ES CAPAZ DE CONSEGUIRLO... ¡DAMN! ¡SU PLAN DEBE DE TENER ALGÚN PUNTO DÉBIL...!

...NATURALMENTE, MI RANGO HARÁ QUE TENGA EL MANDO DEL GRUPO QUE SALGA DETRÁS DE USTED

...TRAERÉ SU CADÁVER ACRIBILLADO A BALAZOS Y ENTRARÉ EN WASHINGTON HABIENDO LIBRADO AL PAÍS DE UNO DE SUS PEORES CRIMINALES...

EN ESE MOMENTO, DISTURBIOS PREPARADOS ESTALLARÁN EN TODO EL PAÍS. MIS PARTIDARIOS EN EL CONGRESO CONVENCERÁN A SUS COLEGAS PARA CONFIARME EL MANTENIMIENTO DEL ORDEN Y EL PODER INTERINO HASTA LA ELECCIÓN DEL NUEVO PRESIDENTE...

...Y NATURALMENTE, ¡USTED NO DEJARÁ EL PODER! ¡BRAVO, ESTOY ORGULLOSO DE CONTRIBUIR A TÍTULO PÓSTUMO A UN TRIUNFO SEMEJANTE...!

SU IRONÍA NO LE AYUDARÁ, TENIENTE. DUKE LE TENDRÁ AQUÍ HASTA EL MOMENTO PREVISTO EN QUE ME ENTREGARÁ EL CADÁVER, LO QUE, POR CIERTO, LE PRODUCIRÁ UN GRAN PLACER...

JE, JE, PERO MIENTRAS, ¡EL TIEMPO PASA...!

EL TREN DE GRANT LLEGARÁ A "ROCK PASS" MAÑANA...; ES HORA DE IRSE SI QUEREMOS LLEGAR ESTA NOCHE...!

GIR 23A

MÁS TARDE...

¡RED! SE LARGA TODA LA BANDA, PERO... ¡SIN MIKE!

¡GUTS! ¿HAS VISTO QUIÉN VA DELANTE? "¡CABELLOS RUBIOS"!; ¡ES UN FANTASMA...!

¡VAYA, BUM BUM! ¿VIENES A LA FIESTA DE ESTA NOCHE?

¡ME SIENTO CUATRO AÑOS MÁS JOVEN, MÍSTER BLAKE...!

¡SIR! ¿NO DEBERÍAMOS BORRAR NUESTRAS HUELLAS...?

DUKE SE ENCARGARÁ DE ESO... ¡UNA CARGA DE DINAMITA Y EL RANCHO NO SERÁ MÁS QUE UN RECUERDO...!

DESPUÉS, TRAERÁ AL PRISIONERO HASTA EL LUGAR CONVENIDO PARA SU "CAPTURA".

¡JA, JA! ¡POR FIN, "ANGEL FACE" TENDRÁ SU VENGANZA...!

¡LÁSTIMA QUE EL VIEJO ME HAYA PROHIBIDO ASARTE LOS MORROS, MALDITO! ¡PERO EN UNAS HORAS ME SUPLICARÁS QUE ACABE CONTIGO!

¡DUKE, LA COMIDA ESTÁ LISTA!

¡VA A SER UN DÍA LARGO! ¡EL TIEMPO DE COGER FUERZAS, Y ME OCUPARÉ DE TI.

¡NO ESPERO MÁS, RED! ¡HAY QUE MOVERSE, HACER ALGO!...

MMH, TIENES RAZÓN. HACE UNA HORA YA QUE "CABELLOS RUBIOS" Y SU GENTE SE HAN LARGADO.

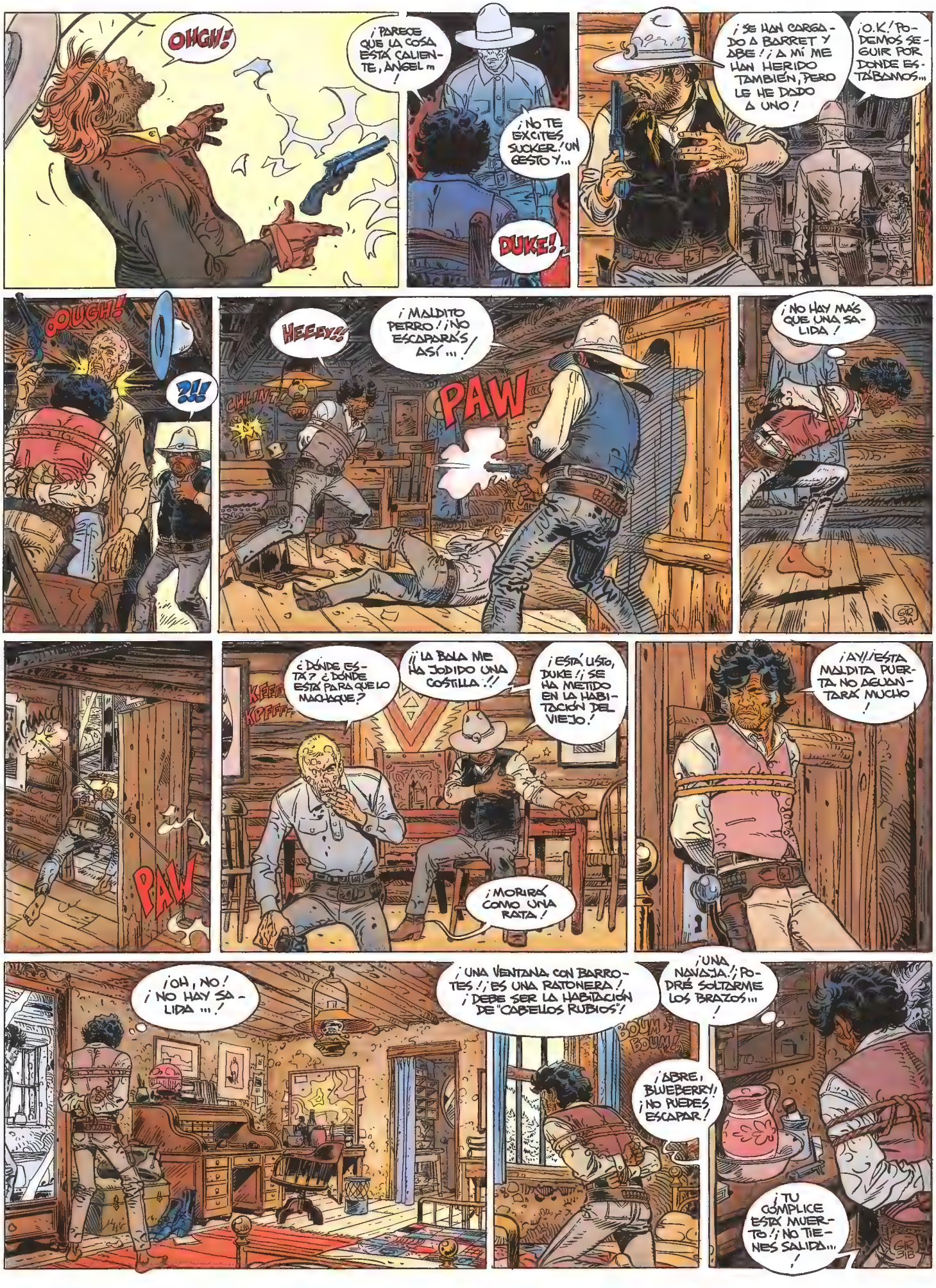
ENTONCES...

¡DEMASIADO RIESGO ATACAR DE FRENTE! ¡EL PROBLEMA ES CÓMO HACER SALIR A LOS CUATRO O CINCO TIPOS QUE QUEDAN AHÍ DENTRO...!

GIR 23B

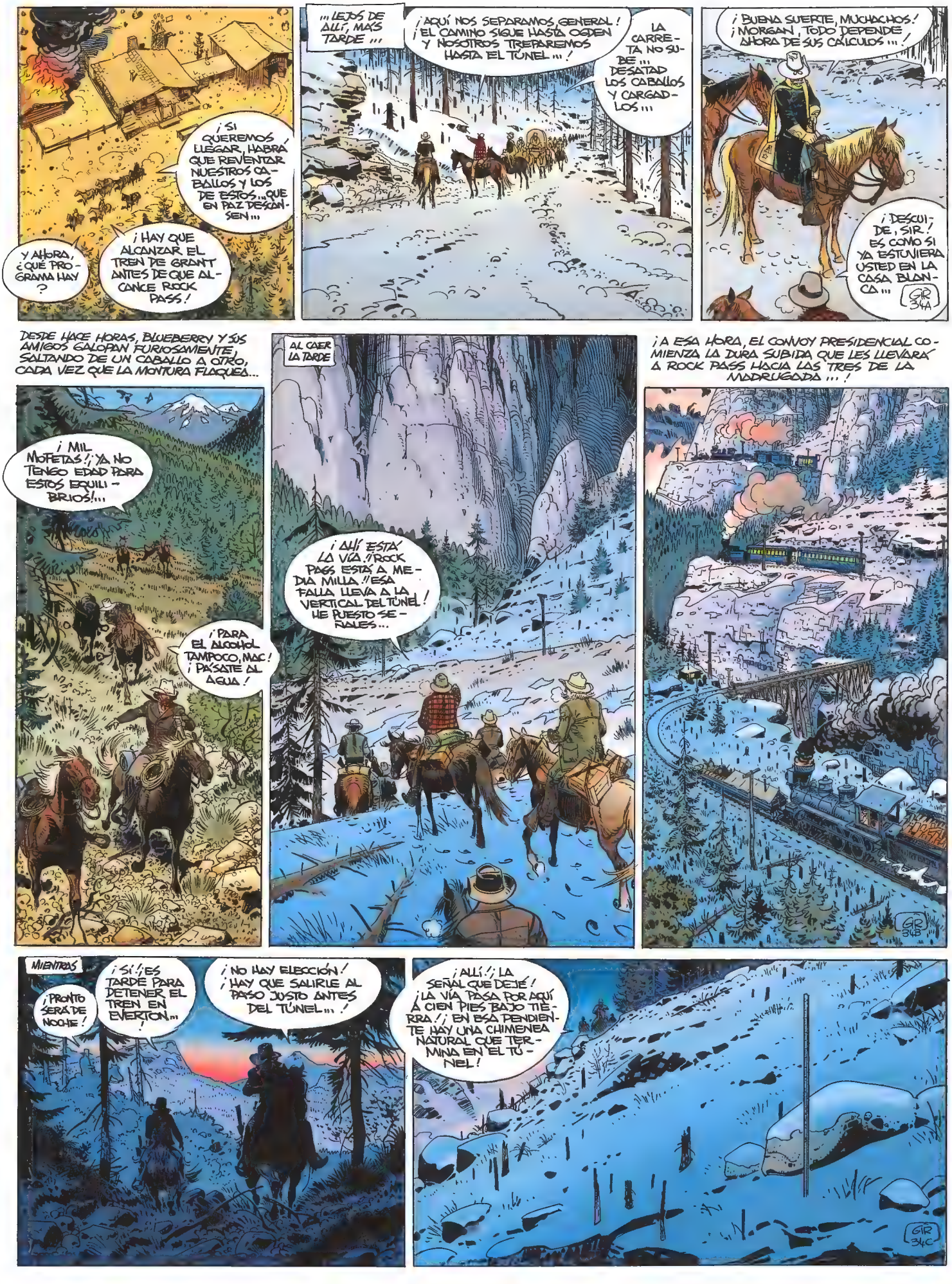
¡ESTÁN MUY CONFIADOS, NO HAN PUESTO CENTINELAS...!
¡QUIZÁ VIGILAN CON GEMELOS DESDE DENTRO... PERO TENGO UN PLAN...!
¡"UN PLAN", MIL MOFETAS! AHORA VAS A HABLAR COMO MIKE...!
¿QUÉ PLAN? ¿LLAMAR A LA PUERTA Y LIARTE A TIROS...?
¡CASI...! ¡PARA HACERLES SALIR, VOY A PEGARLE FUEGO A UNA DE LAS CABAÑAS...
¡NO ESTÁ MAL! ¡YO ESPERO AQUÍ CON EL "WINCH" Y A LOS QUE VAYAN SALIENDO...!
¡BANG BANG!
¡EXACTO! EL PROBLEMA ES LLEGAR SIN QUE ME LLENEN DE PLOMO
¡O.K.!
¡ALLÍ VOY ANTES DE QUE EL SOL ESTÉ DEMASIADO ALTO...!
¡MIL MOFETAS! ¡ESTO VA A SER TIRO AL BLANCO...!
...MIENTRAS, YO ME OCUPO DE LIBERAR A MIKE.
POR LO MENOS, TENLOS OCUPADOS...
MIENTRAS...
¡DUKE!
...LÁSTIMA QUE EL VIEJO NOS HAYA PROHIBIDO ARREGLARLE LA CARA A ESE COYOTE...
...TANTAS VECES COMO NOS HAS CONTADO LO QUE HARÍAS CON ÉL...
¡EH...! ¡EL VIEJO HABLÓ DE LA CARA, NO DEL RESTO!
¡BUENA IDEA...! ¡ABE, QUÍTALE LAS BOTAS...! ¡VAMOS A ASARLE LA PLANTA DE LOS PIES!
¡JE, JE...! ¡NADIE VA A DESCALZAR TU CADÁVER, MUCHACHO! ¡JEE-JE-JE...!
HA! HA! HA!...
¡MIERDA! ¿QUÉ DIABLOS HACEN RED Y MAC...? ¡PRONTO SERÁ DEMASIADO TARDE!
¡ESPERO QUE ESTÉN OCUPADOS EN ALGO MÁS QUE EN VIGILAR...!
¡GOSH! ¡PARA DE MENEARTE!
¡CERDOS! ¡SOLTAD-ME!
HAHAHA!...
¡PUUF! ¡TE CANTAN LOS QUESOS!
¡BLOOD AND GUTS! ¡YA CASI ESTOY!

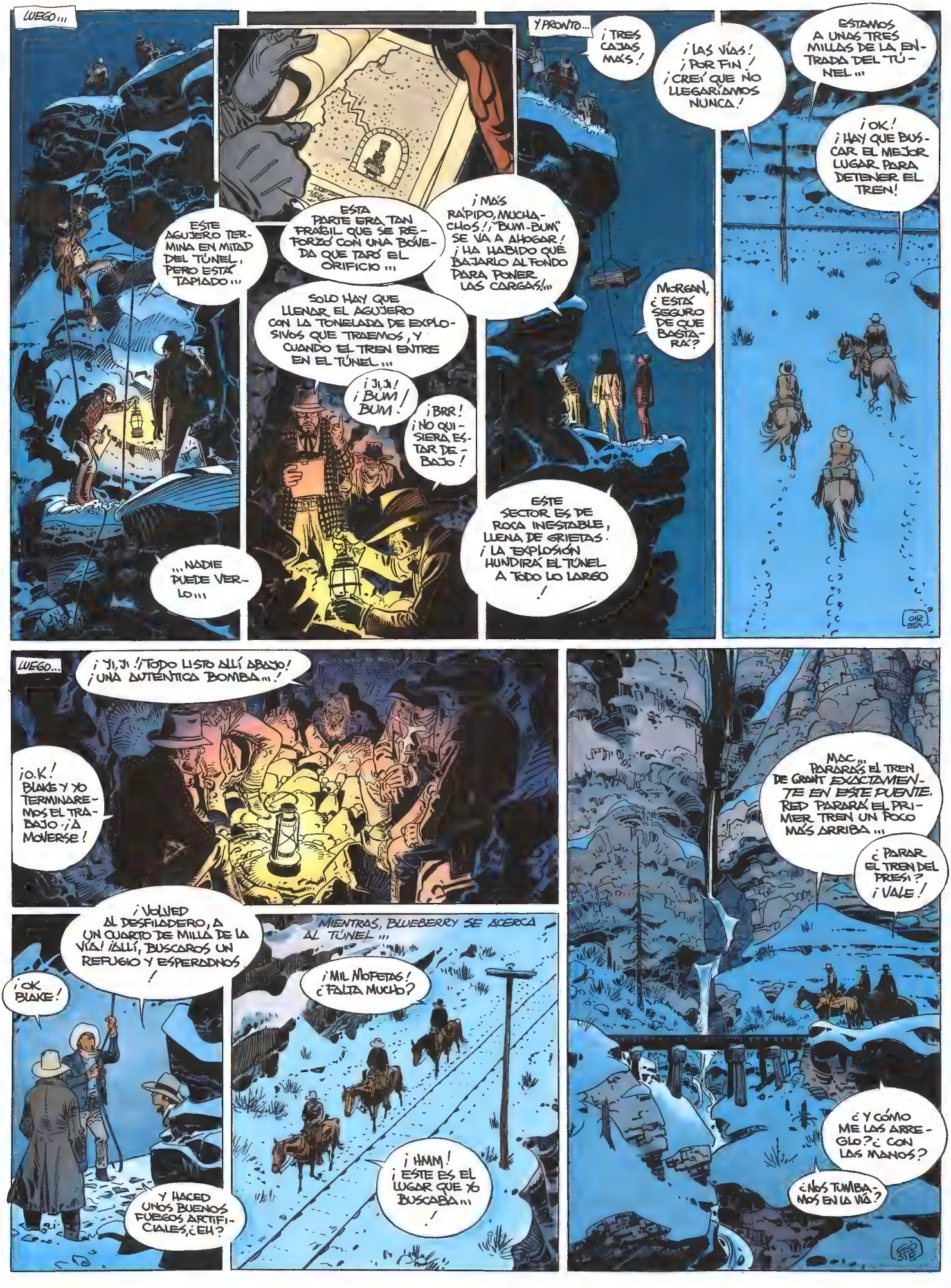
¡TE QUEDARÁN BIEN LOS CALLOS, MUCHACHO !!!
¡Y LO QUE TE VAS A AHORRAR EN CALCETINES!
HA HA HA HA
HOHO!
¡ALTO! ¿Y SI OS OFRECIERA A CADA UNO 5.000 DÓLARES POR IMPEDIRLE A ESE ENFERMO QUE ME ESTROPEE?
¡ASÍ QUE ERES RICO, A PESAR DE LOS CALCETINES ROTOS!
EL TESORO DE LOS CONFEDERADOS ¿OS SUENA?
!!!
¡ES VERDAD! ¡HE OÍDO A BLAKE HABLAR DE ESO! ¡ESTE LO BIRLÓ!
¡ME ENCARCELARON, PERO NO SOLTÉ PRENDA!
¡IMBÉCILES! ¡ESE CABRÓN NO QUIERE MÁS QUE GANAR TIEMPO! ¡YA SOLTARÁ LO QUE SABE...!
¡DUKE TIENE RAZÓN!
¡VENGA! ¡FRÍELO!
¡SHUT UP!... ¡EH, LOS CABALLOS ESTÁN ARMANDO JALEO!
¡DAMN! ¡LA CUADRA ESTÁ ARDIENDO!
¡QUÉ DÍA...!
?!
¡O.K.! ¡SALVAD LAS BESTIAS! ¡YO ME OCUPO DE ESTE!
¡DAMNED! ¿CÓMO HABRÁ COMENZADO ESTO?
¡BAH, SE HABRÁN DEJADO ALGUNA ANTORCHA!...
MM... ES RARO QUE...
PAW
?!
LO DICHO: COMO TIRO AL BLANCO...
PAW
¡ABE!
¡HELL! ¡UNA TRAMPA!
ARGH!
¡HELL! ¡MAC HA DISPARADO ANTES, UNO HA QUEDADO A CUBIERTO...!
¡SAL QUE SE TE VEA, CERDO...!
PAW PAW!
BAWNG
PAANG
¡DAMN! ¡ESE PERRO ESTABA ALLÍ!
¡ME HA DADO, PERO...


OHGH!
¡PARECE QUE LA COSA ESTÁ CALIENTE, ANGEL...!
¡NO TE EXCITES SUCKER! UN GESTO Y...
DUKE!
¡SE HAN CARGADO A BARRET Y ABE! ¡A MÍ ME HAN HERIDO TAMBIÉN, PERO LE HE DADO A UNO!
¡O.K! PODEMOS SEGUIR POR DONDE ESTÁBAMOS...
OUGH!
?!!
HEEEY!!
¡MALDITO PERRO! ¡NO ESCAPARÁS ASÍ...!
PAW
¡NO HAY MÁS QUE UNA SALIDA!
PAW
¿DÓNDE ESTÁ? ¿DÓNDE ESTÁ PARA QUE LO MACHAQUE?
¡¡LA BALA ME HA JODIDO UNA COSTILLA!!
¡ESTÁ LISTO, DUKE! ¡SE HA METIDO EN LA HABITACIÓN DEL VIEJO!
¡MORIRÁ COMO UNA RATA!
¡AY! ¡ESTA MALDITA PUERTA NO AGUANTARÁ MUCHO!
¡OH, NO! ¡NO HAY SALIDA...!
¡UNA VENTANA CON BARROTES! ¡ES UNA RATONERA! ¡DEBE SER LA HABITACIÓN DE "CABELLOS RUBIOS"!
¡UNA NAVAJA! ¡PODRÉ SOLTARME LOS BRAZOS...!
BOUM BOUM!
¡ABRE, BLUEBERRY! ¡NO PUEDES ESCAPAR!
¡TU CÓMPLICE ESTÁ MUERTO! ¡NO TIENES SALIDA...!

¡O.K, BLUEBERRY! ¡VAMOS A BUSCARTE!
¡ESPERA, DUKE! ¡MI COLT ESTÁ VACÍO!
PANG
PANG
¡NO! ¡QUIERO A ESA RATA!
BOM
¡ESTÁ ESCONDIDO! ¡LA HABITACIÓN NO TIENE SALIDA!
?!?
PAW PAW!
¡ESTÁ AHÍ!
GOD DAMN IT!
¡VACÍO!
¡DUKE! ¡EL ARMARIO...!
¡RAKKINNNG
BAAMMG!
BAMMG!
¡NADA! ¡VACÍO, APARTE DE UN UNIFORME DEL VIEJO! ¿ESTÁS SEGURO QUE ENTRÓ AQUÍ?
¡SEGURO, DUKE...!
¡HELL!
¿ENTONCES, DÓNDE ESTÁ?
!?!
¡BLUEB...
¡AQUÍ, ANGEL!
PAWG!
PAWNG!

!!
¡DUKE! ¡GOOD LORD! ¡HAS MATADO A DUKE...!
¡CANALLA! ¡VAS A PAGARLO!
¡LOS DERRINGER TIENEN SOLO UN DISPARO, MUCHACHO!
DAMN!
CLIC!
¡ADIÓS, SUCKER!
PAW
BAWM
!?
¿QUÉ TAL, COLEGA? ESTÁS EN BUENA FORMA, ¿EH?
¡RED! ¡WOW! ¡CAES DEL CIELO, CHAP! ¡ESOS COYOTES ME ASUSTARON, DIJERON QUE TE HABÍAN DEJADO TIESO...
¡RED! ¡VIVO!
ESE CERDO ME RASGUÑÓ EL CRÁNEO... ¡¡¡HE ESTADO GROGGY, PERO DESPUÉS...!!!
CRCCK!
?
?!
¡MAC!
¡MIERDA, POR POCO TE AGUJEREO EL CHALECO!...
¡MIL MOFETAS! ¡EN MEDIO DE ESE BOSQUE Y SIN UNA GOTA QUE BEBER!...
...MIENTRAS VOSOTROS OS PASEÁIS POR ESTE LUGAR LLENO DE BOTELLAS POR TODAS PARTES...
LUEGO...
CON LAS PRISAS, ALLISTER HA DEJADO DOCUMENTOS APLASTANTES PARA ÉL Y SUS CÓMPLICES...
¡ESE TIPO ES UN ZORRO! ¿CÓMO HABRÁ HECHO ALGO ASÍ...?
ANGEL FACE TENÍA QUE VOLAR EL RANCHO AL IRSE.
O.K., RECOGE LOS PAPELES QUE QUIERAS, PERO HAY QUE ENTERRAR A ESTOS.
¡HAY QUE OCUPARSE DE ESTOS CHICOS...!


¡SI QUEREMOS LLEGAR, HABRÁ QUE REVENTAR NUESTROS CABALLOS Y LOS DE ESTOS... QUE EN PAZ DESCANSEN...
¡HAY QUE ALCANZAR EL TREN DE GRANT ANTES DE QUE ALCANCE ROCK PASS!
Y AHORA, ¿QUÉ PROGRAMA HAY?
...LEJOS DE ALLÍ, MÁS TARDE...
¡AQUÍ NOS SEPARAMOS, GENERAL! ¡EL CAMINO SIGUE HASTA OGDEN Y NOSOTROS TREPAREMOS HASTA EL TÚNEL...!
LA CARRETA NO SUBE... DESATAD LOS CABALLOS Y CARGADLOS...
¡BUENA SUERTE, MUCHACHOS! ¡MORGAN, TODO DEPENDE AHORA DE SUS CÁLCULOS...!
¡DESCUIDE, SIR! ES COMO SI YA ESTUVIERA USTED EN LA CASA BLANCA...
GR 34A
DESDE HACE HORAS, BLUEBERRY Y SUS AMIGOS GALOPAN FURIOSAMENTE, SALTANDO DE UN CABALLO A OTRO, CADA VEZ QUE LA MONTURA FLAQUEA...
¡MIL MOFETAS!; ¡YA NO TENGO EDAD PARA ESTOS EQUILIBRIOS!...
¡PARA EL ALCOHOL TAMPOCO, MAC! ¡PÁSATE AL AGUA!
AL CAER LA TARDE
¡ALLÍ ESTÁ LA VÍA! ¡ROCK PASS ESTÁ A MEDIA MILLA! ¡ESA FALLA LLEVA A LA VERTICAL DEL TÚNEL! HE PUESTO SEÑALES...
¡A ESA HORA, EL CONVOY PRESIDENCIAL COMIENZA LA DURA SUBIDA QUE LES LLEVARÁ A ROCK PASS HACIA LAS TRES DE LA MADRUGADA...!
GR 34B
MIENTRAS
¡PRONTO SERÁ DE NOCHE!
¡SÍ!; ¡ES TARDE PARA DETENER EL TREN EN EVERTON...!
¡NO HAY ELECCIÓN! ¡HAY QUE SALIRLE AL PASO JUSTO ANTES DEL TÚNEL...!
¡ALLÍ!; ¡LA SEÑAL QUE DEJÉ! ¡LA VÍA PASA POR AQUÍ A CIEN PIES BAJO TIERRA!; ¡EN ESA PENDIENTE HAY UNA CHIMENEA NATURAL QUE TERMINA EN EL TÚNEL!
GR 34C


LUEGO...
ESTE AGUJERO TERMINA EN MITAD DEL TÚNEL, PERO ESTÁ TAPIADO...
...NADIE PUEDE VERLO...
ESTA PARTE ERA TAN FRÁGIL QUE SE REFORZÓ CON UNA BÓVEDA QUE TAPÓ EL ORIFICIO...
SOLO HAY QUE LLENAR EL AGUJERO CON LA TONELADA DE EXPLOSIVOS QUE TRAEMOS, Y CUANDO EL TREN ENTRE EN EL TÚNEL...
¡JI, JI! ¡BUM! BUM!
¡BRR! ¡NO QUISIERA ESTAR DEBAJO!
¡MÁS RÁPIDO, MUCHACHOS! ¡"BUM-BUM" SE VA A AHOGAR! ¡HA HABIDO QUE BAJARLO AL FONDO PARA PONER LAS CARGAS!...
Y PRONTO...
¡TRES CAJAS MÁS!
ESTE SECTOR ES DE ROCA INESTABLE, LLENA DE GRIETAS. ¡LA EXPLOSIÓN HUNDIRÁ EL TÚNEL A TODO LO LARGO!
¡LAS VÍAS! ¡POR FIN! ¡CREÍ QUE NO LLEGARÍAMOS NUNCA!
MORGAN, ¿ESTÁS SEGURO DE QUE BASTARÁ?
ESTAMOS A UNAS TRES MILLAS DE LA ENTRADA DEL TÚNEL...
¡OK! ¡HAY QUE BUSCAR EL MEJOR LUGAR PARA DETENER EL TREN!
GIR 85
LUEGO...
¡JI, JI! ¡TODO LISTO ALLÍ ABAJO! ¡UNA AUTÉNTICA BOMBA...!
¡O.K! BLAKE Y YO TERMINAREMOS EL TRABAJO. ¡A MOVERSE!
¡VOLVED AL DESFILADERO, A UN CUARTO DE MILLA DE LA VÍA! ¡ALLÍ, BUSCAROS UN REFUGIO Y ESPERADNOS!
¡OK BLAKE!
Y HACED UNOS BUENOS FUEGOS ARTIFICIALES, ¿EH?
MIENTRAS, BLUEBERRY SE ACERCA AL TÚNEL...
¡MIL MOFETAS! ¿FALTA MUCHO?
¡HMM! ¡ESTE ES EL LUGAR QUE YO BUSCABA...!
MAC... PARARÁS EL TREN DE GRANT EXACTAMENTE EN ESTE PUENTE. RED PARARÁ EL PRIMER TREN UN POCO MÁS ARRIBA...
¿PARAR EL TREN DEL PRESI? ¡VALE!
¿Y CÓMO ME LAS ARREGLO? ¿CON LAS MANOS?
¿NOS TUMBAMOS EN LA VÍA?
GIR 85

PUES... CON FUEGOS Y ANTORCHAS. NO ESTÁIS PERSEGUIDOS Y NO LLEVARÉIS ARMAS. ¿A QUÉ LE TENÉIS MIEDO?
A UNA ROCIADA DE PLOMO, TOTAL...
¿Y TÚ, HIJO?
YO ME ACERCARÉ A GRANT... OS EXPLICARÉ MI PLAN... EN CUANTO ESCONDA LOS CABALLOS...
MIENTRAS... HE CRONOMETRADO LO QUE TARDARÁ EL TREN DE GRANT EN LLEGAR AL CENTRO DEL TÚNEL: TRES MINUTOS...
¡Y NOSOTROS NECESITAMOS MÁS DE CINCO MINUTOS PARA PONERNOS A SALVO!
"BUM-BUM", CALCULA LA LONGITUD DE LA MECHA PARA ESE TIEMPO...
JU, JU, JI, JI, NO HAY PROBLEMA...
¡TRATÁNDOSE DE MECHAS...!
¡LA ENCENDERÁS CUANDO ENTRE EL PRIMER TREN...!
DESDE AQUÍ NO... PERO DESDE ESA ROCA VERÁS LAS VÍAS A LA ENTRADA DEL TÚNEL. NOS ENVIARÁS UNA SEÑAL LUMINOSA...
EH, ¿Y CÓMO SABERLO? ¡DESDE AQUÍ NO SE VE LA VÍA...!
¡DAMN IT! ¡PERO... TENDRÉ UNA POSIBILIDAD SOBRE DIEZ DE SALIR VIVO!
¡NO PODÉIS OBLIGARME A ARRIESGAR MI VIDA EN SEMEJANTE LOCURA...!
¡NUNCA
¡DAMN IT! ¡DAMN IT!
¡ALLÍ ESTÁ EL PUENTE! AHORA...
¡MIKE! ¡EL TREN, LO OIGO, YA VIENE!
¡BIEN! ¡CADA UNO A SU PUESTO! ¡Y NO OS DURMÁIS EN LA NIEVE!
QUINCE MINUTOS MÁS TARDE, SUBIENDO PENOSAMENTE LA CUESTA, EL PRIMER TREN CRUZA EL PUENTE BAJO EL CUAL...
...ESTÁ BLUEBERRY...
¡A ESA VELOCIDAD, NO HABRÁ PROBLEMA PARA DETENERLO!

¡MIRAD!
¡UN FUEGO! ¡EN LAS VÍAS!
STOP!!
UN POCO MÁS ARRIBA, EN EFECTO...
STOP
¡STOP!
¡ALTO! ¡NO DISPAREN! EL TÚNEL HA SIDO MINADO!
¡HELL! ¿Y ESE ENERGÚMENO?
¿UN VIGILANTE?
¡NO HAY LUGAR HABITADO EN MIL MILLAS!
¡O UNA EMBOSCADA! ¡COGEDLE Y EXPLORAD LOS ALREDEDORES!
EN ESE MOMENTO, EL TREN DE GRANT LLEGA AL PUENTE...
¡EH, JEFF! ¡UNA SEÑAL EN LA VÍA!
¡PARA RÁPIDO!
¡HAY UN TIPO!
¡AVISA AL OFICIAL DE GUARDIA!
EN ESE MOMENTO...
¡VAMOS ALLÁ!
¿QUÉ PASA? ¿POR QUÉ NOS PARAMOS?...
ANDA, NO TE MUEVAS...
OUCH!!!
TE BUSCARÉ UN SITIO TRANQUILO HASTA QUE DESPIERTES...
¡O.K! ¡AHORA... GRANT!
¡GUTS! ¡ESTA PARADA ESTÁ FUERA DE PROGRAMA!...
¡AQUÍ!
¡CAPITÁN! ¿POR QUÉ ESTÁ PARADA?...
¡POR DIOS! MÍSTER PRESIDENT, ¡NO SE EXPONGA...!
¡MIL MOFETAS! ¡NO HAY QUE EMPUJAR!

¡HEMOS COGIDO AL QUE HA HECHO PARAR EL TREN, SIR!
¡INTERROGADLE! ¡Y QUE SE DESPLIEGUE LA TROPA! ¡ESTE DESFILADERO ES UN SITIO IDEAL PARA EMBOSCADAS!
¡ESTO VA A LLENARSE DE SOLDADOS EN UN MOMENTO! ¡ESTOS DOS CINTURONES SERVIRÁN!
¡YES, SIR!
¿Y ESTE QUIÉN ES?
¡HA PARADO EL TREN DE CABEZA, SIR.! ¡NO LLEVA ARMAS, DICE QUE EL TÚNEL HA SIDO MINADO!...
MM... LLEVADLOS AL VAGÓN DE COLA, ESCUCHAREMOS SU HISTORIA...
¡SIR, HE PARADO EL TERCER TREN ANTES DE QUE NOS EMBISTA!
¡NADIE POR AQUÍ! ¡GOOD! ¡¡¡EL RUIDO DE ESE TORRENTE CUBRIRÁ EL JALEO QUE VOY A ARMAR!!!
¡VAMOS ALLÁ!
!?!
CRACH
?!!? ¿QUI...QUIEN ES USTED?
MIL EXCUSAS POR LA INTRUSIÓN, SIR., PERO ¡ERA LA ÚNICA FORMA!
¿...QUIÉN SOY?
EX TENIENTE MIKE S. BLUEBERRY, SIR... SUPONGO QUE HA OÍDO USTED HABLAR DE MÍ...
...ESO NO TIENE MÉRITO, ES USTED FAMOSO. ¿VIENE A VENGARSE?...
SI ASÍ FUERA, USTED ESTARÍA MUERTO... AL CONTRARIO, VENGO A SALVARLE LA PIEL... Y PEDIR JUSTICIA...
YA. ¡CON UN COLT EN LA MANO...!
¡HEY! ¡EN LOS ARBUSTOS! ¡UN CUERPO!
¡ES MULLIGAN! ¡ESTABA DE GUARDIA!
¡LE HAN GOLPEADO!
¡LA VENTANA ROTA! ¡ALARMA! ¡ALGUIEN HA ENTRADO DONDE EL PRESIDENTE!
?!!?
...ERA LA ÚNICA MANERA DE VERLE... MI COLT... HELO AQUÍ, SIR. ¡PUEDE USTED MATARME...!
¡MISTER PRESIDENT! ¿TODO VA BIEN? !??!
!?!?! ¡OOOO. ¿QUÉ HACEMOS? ¿DERRIBO LA PUERTA?
¡NO HAY PROBLEMA, REGINALD.! ¡QUE NADIE ME MOLESTE...!
¿ESTÁ LOCO, CAPITÁN? ¿ARRIESGAR LA VIDA DEL PRESIDENTE? ¡HAY QUE ESPERAR!
¡ES INCREÍBLE! BIEN, TE DOY DIEZ MINUTOS, MUCHACHO. DODGE ME HA PROBADO TU INOCENCIA EN LO DEL ORO DE LOS CONFEDERADOS...

Y EL "SECRET SERVICE" HA DEMOSTRADO QUE LA NOTA DEL CADÁVER DE KELLY NO TENÍA TU LETRA. ADELANTE, PUES, TE ESCUCHO...
MIENTRAS, MÁS ARRIBA, A LA ENTRADA DEL TÚNEL...
¡CABO! ¡VAYA A PATRULLAR EL TÚNEL CON TRES HOMBRES...!
¡BLAST IT! ¡EL CONVOY SE RETRASA!
¡GOSH! ¡TU HISTORIA ES COMO PARA NO DORMIR! ¿CÓMO PUEDO SABER QUE ES CIERTA?
ME HE ARRIESGADO A LA HORCA PARA VENIR AQUÍ... Y TODO ESTO: CORRESPONDENCIA SECRETA DE ALLISTER... ¡HASTA FACTURA DE LOS EXPLOSIVOS...!
¡HM, ALLISTER! UN INÚTIL RUIDOSO... PERO DE AHÍ A TODO ESTO: TRAICIÓN, COMPLOT, ASESINATOS... ¡ES IMPOSIBLE! ADEMÁS, ESE TÚNEL ESTÁ VIGILADO. ¡NO!
¡ENTONCES ARRÉSTEME Y CONTINÚE SU CAMINO! ¡EN UN CUARTO DE HORA... PERECEREMOS TODOS, APLASTADOS BAJO TONELADAS DE ROCA!
EN EFECTO... ENTONCES, MEJOR VOLVER SOBRE NUESTROS PASOS...
¡Y METERSE EN OTRA EMBOSCADA!
...SOLO QUE ESTA VEZ...
...IGNORO DÓNDE ESTÁ EL CEBO Y NO PODRÉ EVITAR LA CATÁSTROFE...
...PIENSAS QUE ALLISTER HA PREPARADO VARIOS ATENTADOS... ¡DAMN!...
¡ESTOY CONVENCIDO, SIR! ¡TIENE MÁS DE 30 JINETES EN LA MONTAÑA, PREPARADOS Y CON EXPLOSIVOS BASTANTES PARA HACER SALTAR UNA CIUDAD!...
...ESE COYOTE NO ME HA CONTADO TODOS SUS PLANES... PERO DEBE DE HABER PREVISTO EL CASO DE QUE EL CONVOY RETROCEDIERA...
GOOD LORD!
AL NO VERLO, SOSPECHARÁN. INTENTARÁN CORTAR EL CAMINO... UNAS CARGAS EN ESA ZONA DE ROCAS DESHECHAS, Y LAS PAREDES CAERÁN SOBRE LOS TRENES... ¡LLEVÁNDOSE TODO POR DELANTE!
¡!!
ASÍ QUE, HAGAMOS LO QUE HAGAMOS, ESTAMOS COGIDOS... ¡APOSTARÍA A QUE TIENES UNA SOLUCIÓN!
¡EN EFECTO, SIR.! ¡BASÁNDOME EN LA ORDEN DE ALLISTER DE NO INTENTAR NADA CONTRA EL TREN DE CABEZA, PARA NO PREVENIR AL QUE ES SU OBJETIVO REAL!

¡SIGUE SIN CONTESTAR! ¡ES PREOCUPANTE!
¡LES REPITO QUE HAY QUE ENTRAR!
¡EL CAPITÁN TIENE RAZÓN! ¡CORRAMOS EL RIESGO!
¡POR SORPRESA, TENEMOS TODO DE NUESTRA PARTE!
¡HMM, DE ACUERDO! ¡QUE SUS HOMBRES SE PREPAREN PARA...
¡GENTLEMEN!
¡REUNIÓN INMEDIATA DE LOS RESPONSABLES DE SEGURIDAD DEL CONVOY EN MI VAGÓN OFICINA!
?!
YES SIR!
PERO...
¡MIERDA! ¡MÁS DE UNA HORA DE RETRASO! ¡HELL! ¡ME VOY A QUEDAR HELADO!
¡NADA SOSPECHOSO EN EL TÚNEL, SARGENTO!...
¡OK! ¡DESE PRISA! ¡EL CAFÉ ESTÁ CALIENTE!
MR. PRESIDENT, ES UNA LOCURA... ¿CÓMO PODEMOS CONFIAR EN ESTE... RENEGADO...?
¡HA TRATADO DE MATARLE VARIAS VECES!...
¡Y NO LO HA HECHO AHORA, CUANDO PODÍA! ¡BASTA!, ESTE HOMBRE ME HA CONVENCIDO DE SU INOCENCIA CON PRUEBAS A LA VISTA...!
¡SUS ÓRDENES SERÁN COMO SI FUERAN MÍAS! ¡TODOS LOS OCUPANTES DE ESTE TREN PASARÁN INMEDIATAMENTE AL DE CABEZA! ¡CON EQUIPAJE Y ARMAMENTO...! ¡RÁPIDO!
PERO...
¿POR QUÉ DIABLOS?
¡EEH... YES, SIR! LAS ÓRDENES SERÁN CUMPLIDAS... SIN DISCUSIÓN...
?!!
GIR 401
...SE PRODUCE EL CAMBIO...
¡HOLA, COLEGA! ¡JE, JE! ¡EL PLAN FUNCIONA...!
¡MIKE! NO CONDUCIRÁS TÚ EL TREN SUICIDA, ¿VERDAD?
TUS AMIGOS TIENEN RAZÓN... ¡ES UNA LOCURA...!
¡ES NECESARIO, MR. PRESIDENT! ¡LOS CONJURADOS DEBEN PENSAR QUE TODO SE DESARROLLA COMO HABÍAN PREVISTO! ¡ESO SERÁ LA PRUEBA DEFINITIVA DE MI INOCENCIA...!
¡MAC! ¡RED! ¡LA FIESTA NO HA ACABADO...!
¡DEJAD LÁMPARAS ENCENDIDAS EN ESTE TREN! ¡QUE PAREZCA OCUPADO...!
¡OJO CON LAS CAJAS DE DOCUMENTOS...!
¡TODO ESTÁ PREPARADO, SIR!
¡Y DADAS LAS ÓRDENES PARA LA FASE FINAL! ¡CORRE USTED UN ENORME RIESGO, SIR.!
¡ENTRARÉ EN EL TÚNEL CUANDO EL PRIMER TREN HAYA SALIDO Y HAGA UNA SEÑAL: DOS PITIDOS!
¡O.K! VENGA QUE LE ENSEÑO...
EL TREN DE CABEZA, CON GRANT Y SU COMITIVA, AVANZA SOBRECARGADO HACIA ROCK PASS, MILLA Y MEDIA MÁS ARRIBA...
...Y ESTE VOLANTE AUMENTA O REDUCE LA PRESIÓN...
¡OK, COMPRENDO!
¡RÁPIDO! ¡TODOS AL TREN DE COLA!

¡NO SE PREOCUPE! ¡ME ARREGLARÉ HASTA EL TÚNEL!
¡POBRE MÁQUINA, LO SIENTO POR ELLA...!
MIENTRAS...
¡EL TREN DE CABEZA! ¡POR FIN! ¡LA SEÑAL!
¡LA SEÑAL! ¡RÁPIDO, BUM-BUM! ¡ENCIENDE LAS MECHAS!
¡JI, JI! ¡NO CORRAS! ¡QUE ES PEOR!
PRONTO...
¡HELL! ¿QUÉ ESPERAS? ¡HAY QUE LLEGAR A LOS CABALLOS!
JI, JI, JI... ¡BUM BUM!
MIENTRAS
¿QUÉ ESPERA EL TREN DE GRANT? ¡DEBERÍA HABER PASADO AL MOMENTO!
LANZADO A TODA MÁQUINA, EL TREN DE CABEZA FRANQUEA SIN PROBLEMAS EL TÚNEL...
¡AHORA, HARRY! ¡LOS DOS PITIDOS!
TÛÛÛT TÛÛÛT
¡TÛÛÛT TÛÛÛT!
¡LA SEÑAL! ¡EL TREN DE GRANT HA PASADO! ¡EN CUANTO ESTÉ FUERA DE LA VISTA, SALTO...!
¡HELL! ¡SI ESA CAFETERA TARDA UN POCO MÁS, LOS TIEMPOS DE MORGAN SE IRÁN AL CARAJO...!
MIENTRAS, EL TREN VACÍO CONDUCIDO POR BLUEBERRY ENTRA EN EL TÚNEL...
AL ENTRAR AL TÚNEL, BLUEBERRY CLAVA FRENOS Y...
...Y SE PRECIPITA FUERA DEL ALCANCE DE LA PELIGROSA BÓVEDA...
¿DE DÓNDE SALE ESTE?
¡APARTADOS DEL TÚNEL! ¡RÁPIDO!
¡EN ESE MOMENTO, UN GIGANTESCO GEYSER DE FUEGO BROTA DE LA FALLA! ¡LA EXPLOSIÓN REVIENTA TODA LA PARED BAJO LA CUAL ESTÁ EL TÚNEL...!

A UNA VELOCIDAD FULGURANTE, LA GRIETA MONSTRUOSA AVANZA, DESENCAJANDO EL ACANTILADO. LA MONTAÑA SE DESHACE, DESLIZÁNDOSE COMO UNA OLA QUE ROMPE EN TODA SU FURIA ...
EN UN ESTRUENDO DE APOCALIPSIS, LA AVALANCHA APLASTA EL TÚNEL, SEPULTANDO A BUM BUM LANSKY Y AL INGENIERO ...
... QUE NO HABÍAN PREVISTO UN RESULTADO SEMEJANTE ...
¡DAMN IT! ¡EL TÚNEL SE HA VENIDO ABAJO!
¡UN SEGUNDO MÁS, Y NOS HACÍA MIGAJAS! ¡SEAS QUIEN SEAS, AMIGO, GRACIAS ...!
¡ESTO LE QUITARÁ A GRANT LAS ÚLTIMAS DUDAS!
EN EFECTO, A LA SALIDA ...
¡GUTS! ¡BLUEBERRY ESTABA EN LO CIERTO! ¡TODAS LAS TROPAS A TIERRA! ¡HAY QUE CAPTURAR A LOS DINAMITEROS MIENTRAS ESTÉN AÚN EN EL MACIZO!
¡LOS SOLDADOS DEL TREN DE COLA DEBEN ESTAR YA TREPANDO POR LA OTRA VERTIENTE!
DE HECHO, AL OTRO LADO, EL TERCER TREN ACABA DE DETENERSE ...
GOOD LORD, MIKE, TODAVÍA ESTÁS ENTERO ...
¡MAC! ¡LOS CABALLOS! ¡HAY QUE REUNIRSE CON EL OTRO TREN!
SEGUIREMOS EL PLAN, NUESTRAS TROPAS SE REUNIRÁN EN LA CRESTA DENTRO DE QUINCE MINUTOS.
U.S.M.
¿QUÉ SON ESOS GRUÑIDOS DE CERDO DEGOLLADO?
¡AYUDA! ¡HELP!...
¡ALLÍ, ALGO SE MUEVE...!

HELP!
¡ES UNO DE LOS DINAMITEROS!
¡LA EXPLOSIÓN LO SACÓ DE SU ESCONDITE! ¡QUE LO SAQUEN DE AHÍ...!
...POCO MÁS TARDE...
¡VAYA TRABAJO, DESCOLGARLO!
¡VAYA, YO HE VISTO ESTA CARA ANTES! ¡YA ESTÁ! ¡ES EL VIEJO BLAKE!
...ES MOMENTO DE GRANDES ENCUENTROS... ¡TE CREÍA MUERTO! ¡OK! A GRANT LE ENCANTARÁ ENTREVISTARLO...
MIENTRAS, AL OTRO LADO...
¡IMPOSIBLE TELEGRAFIAR A OGDEN, SIR!... ¡HAN DEBIDO CORTAR EL HILO DESDE ABAJO...!
BIEN, ESPERAREMOS A BLUEBERRY Y A LAS PATRULLAS...
¡SI ESE CABEZOTA HA SOBREVIVIDO A LA EXPLOSIÓN!
...DOS MILLAS MÁS ALLÁ DEL TÚNEL DOS VIGÍAS DE ALLISTER HAN PERCIBIDO EL RESPLANDOR DE LA EXPLOSIÓN...
PERO, CHARLY, LOS SUPERVIVIENTES TIENEN QUE INFORMAR DE LA MUERTE DE GRANT A OGDEN...
TRANQUILO... AVISO AL VIEJO QUE TODO HA FUNCIONADO Y ENGANCHO OTRA VEZ EL CABLE...
MIENTRAS, BLUEBERRY Y ALGUNOS JINETES ATRAVIESAN EL ROCK PASS Y ALCANZAN A GRANT...
¡LE TRAIGO UN PUÑADO DE DINAMITEROS, SIR! ¡SUS HOMBRES LOS HAN CAZADO EN LA MONTAÑA...!
¡LOADO SEA DIOS, BLUEBERRY...! ¡ESTÁ VIVO...!
¡LOS INTERROGARÉ DURANTE EL VIAJE! ¡EN MARCHA! ¡EN OGDEN DEBEN DE ESTAR INQUIETOS Y DESEO ARREGLAR CUENTAS ALLÍ!...
POCO DESPUÉS, EL TREN COMIENZA A BAJAR HACIA OGDEN...
¡MISTER PRESIDENT! ¡SI ALLISTER DOMINA YA LA CIUDAD, NOS ESTAMOS METIENDO EN UNA TRAMPA...!
ES CIERTO... ¿SU OPINIÓN, BLUEBERRY?
HAGAMOS BAJAR AL GRUESO DE LOS HOMBRES UNA MILLA ANTES DE LA CIUDAD...
BUENA IDEA. ASÍ BLOQUEAMOS TODAS LAS SALIDAS POR LAS QUE PODRÍAN ESCAPAR LOS CONJURADOS...
¡JE, JE! ¡MÍSTER PRESIDENT, NUESTRO HOMBRE ES UN FINO ESTRATEGA!

MIENTRAS, EN OGDEN.
¡GENERAL! ¡UN TELEGRAMA PARA USTED!
¡POR FIN! ¡LA SEÑAL QUE ESPERABA!
¡VICTORIA! ¡EL TÚNEL HA SALTADO...! ¡GRANT HA MUERTO...!
¡A CABALLO!
¡GRANT HA MUERTO!...
¡TODOS LOS NOTABLES DE LA REGIÓN ESPERAN AL TREN EN LA ESTACIÓN! ¡HA LLEGADO NUESTRO DÍA! ¡EL PODER HA MUERTO!...
YAOOO
¡ADELANTE!!
MINUTOS DESPUÉS, EN LA ESTACIÓN, LA MULTITUD CADA VEZ MÁS PREOCUPADA...
¡CIUDADANOS, AMIGOS! ¡ESCUCHADME!
OGDEN
¡UNA ESPANTOSA NOTICIA ACABA DE LLEGAR! ¡EL PRESIDENTE GRANT Y SU SÉQUITO ACABAN DE ENCONTRAR UNA TRÁGICA MUERTE!
¿QUÉ?
GOOD LORD!
¡DIOS NOS PROTEJA!
¿GRANT MUERTO? ¿CÓMO ES POSIBLE?!
¿CÓMO? ¿DÓNDE?
¡CON SU BANDA DE FORAJIDOS, EL RENEGADO BLUEBERRY, ESE PERRO RABIOSO, HA HECHO SALTAR EL TREN DEL PRESIDENTE!
...PERO ESA CARROÑA NO ES SINO LA MANO ARMADA DE UNA AMPLIA CONSPIRACIÓN QUE AMENAZA AL PAÍS CON UNA NUEVA GUERRA CIVIL...
¡VISTA LA GRAVEDAD DE LA SITUACIÓN, YO, GENERAL ALLISTER, DECRETO LA LEY MARCIAL Y ASUMO PLENOS PODERES EN ESTE ESTADO...!
¡FELONÍA! ¡EL RENEGADO ERES TÚ, ALLISTER! ¡GRANT NO PUEDE ESTAR MUERTO...!
¡EH, USTED! ¡SILENCIO CUANDO HABLA EL GENERAL...!
¡DODGE! ¡EL GENERAL DODGE!
TUUUUT
CHHHUNNNH... TCHHHHHH TCHHH!
¿QUÉ? ¿UN... TREN? ¿QUÉ SIGNIFICA?
NADA QUE TEMER, SIR. ¡ES EL PRIMERO DE LOS TRENES DE GRANT... EL QUE HEMOS DEJADO PASAR...
LLEGA A PUNTO. ¡AHORA LE CERRAREMOS LA BOCA A DODGE, AL CONFIRMAR EL ATENTADO...!

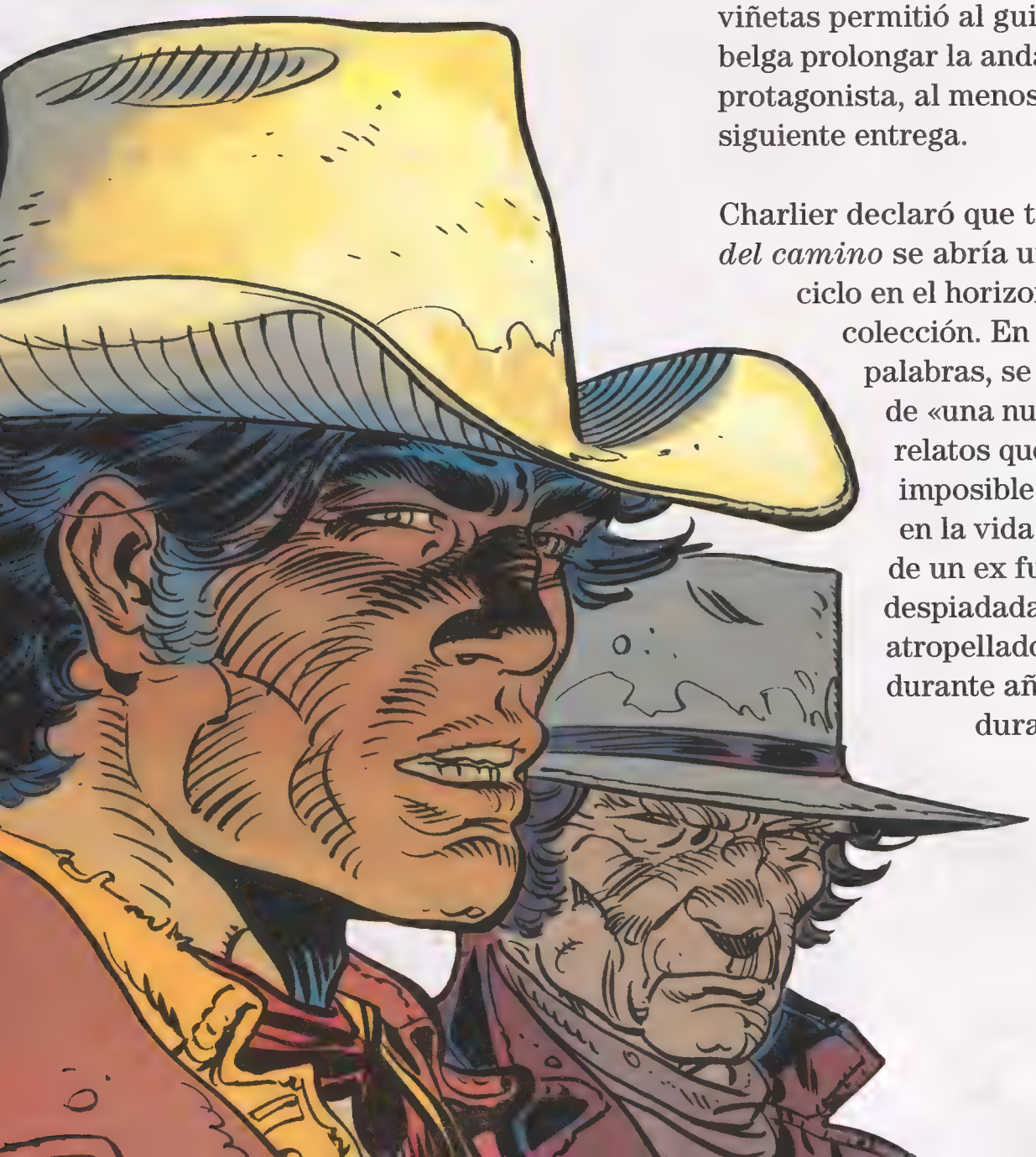
¡ALLISTER! ¡NO ERES MÁS QUE UN ...!
¡CIUDADANOS!¡ESTE TRAIDOR VINCULADO A LA CONJURA INTENTA CONFUNDIRNOS!¡NO DEBEMOS PERMITIRLO, PORQUE... OS LO JURO: EL PRESIDENTE GRANT HA MUERTO...!
¿NO ME ENTIERRAS DEMASIADO PRONTO, ALLISTER?
¿QUÉ?
¡GRANT!
¡¡Y BIEN VIVO, CANALLA!!
¡HURRA! ¡HURRA!
¡VIVA EL PRESIDENTE GRANT!
¡DAMN.!¡LA MULTITUD NOS ARRINCONA, JEFE!
¡MUERTE A LOS TRAIDORES!
¡TIRAD LAS ARMAS! ¡O HARÉ QUE OS FUSILEN A QUEMARROPA! ¡DODGE!¡HAGA ARRESTAR A ESOS BANDIDOS!
¡OOH! ¡BLUEBERRY! ¡VIVO ÉL TAMBIÉN! ¡INFIERNOS!
¡TODAVÍA NO!¡HACIA LA MULTITUD!¡DODGE NO SE ATREVERÁ A DISPARAR!¡ADELANTE!
PERO, A UN TOQUE DE CORNETA, SALIDO DEL TREN, DE TODOS LADOS APARECEN SOLDADOS, BLOQUEANDO LAS SALIDAS, SURGIENDO EN LOS TEJADOS...
¡HELL!¡NO HAY SALIDA POSIBLE!
¡NO ATRAVESAREMOS ESA MULTITUD RABIOSA...!
¡ES EL FIN, GENERAL! ¡RINDÁMONOS PARA EVITAR UNA MASACRE...!
¡A LA HORCA!
¡A MUERTE!
¡A MUERTE, ALLISTER!
¡DESENSILLADLOS!
¡CUERDAS!...
...MÁS TARDE...
¡POR EL HONOR DEL EJÉRCITO, NO QUIERO CONDENAR, DEGRADAR Y FUSILAR A UN VIEJO SOLDADO COMO USTED, ALLISTER...!
¿TIENE ALGO MEJOR QUE OFRECERME, GRANT?
...EL MEDIO DE ACABAR HONORABLEMENTE CON ESTE COLT. YA SABE LO QUE QUIERO DECIR...
¡COMPRENDO! GRACIAS, ULISES, ACEPTO...
¡PERO TÚ IRÁS DELANTE AL INFIERNO...! ¡IMBÉCIL...!
¡GUTS!

¡CUIDADO!
HEY!?
PAW
PAW
PAW
¡MUERTO...!
¡EN PLENO CORAZÓN!
¿TODO BIEN, MISTER PRESIDENT?
¡ESE VIEJO LOCO HA ESTADO A PUNTO DE APUNTARSE EL ÚLTIMO TANTO! ¡LE DEBO LA VIDA OTRA VEZ, MIKE!...
LUEGO...
¡GENTLEMEN! ¡EL HONOR DEL EJÉRCITO DEBE QUEDAR A SALVO! ¡OFICIALMENTE, PUES, EL GENERAL ALLISTER SE HA DADO MUERTE VOLUNTARIAMENTE...!
ESTA TARDE FIRMARÉ EL DECRETO DE REHABILITACIÓN ASÍ COMO LA REPOSICIÓN EN SU GRADO. ¡PODRÁ CAMINAR DE NUEVO CON LA CABEZA ALTA, TENIENTE!
¡GRACIAS, MISTER PRESIDENT! UN ÚLTIMO PUNTO: EL ORO DE VIGO. ¿QUÉ HAGO CON ÉL?...
¡QUÉDESELO! ¡COMO INDEMNIZACIÓN!
GIR 46A
¡LA MITAD PARA ESTOS DOS VIEJOS DESPOJOS! CON LOS AÑOS QUE LLEVAN JUGÁNDOSELA POR MI BONITA CARA... ¡SE LO MERECEN!...
¡MIL MOFETAS! ¡TENGO AÑOS DE SED QUE COMPENSAR!
¡YAOOO! ¡JIMMY! ¡DE GOLPE, LLENOS DE ORO...! ¡YEEH!...
¡GRAN IDEA, BLUEBERRY! ¿QUÉ DIRÍA DE UN BANQUETE DE HONOR PARA CELEBRARLO?
ESTO... BUENO, YO... MISTER PRESIDENT, UN ÚLTIMO FAVOR: PERMISO PARA MARCHARME INMEDIATAMENTE. ¡TENGO QUE ASISTIR A LA BODA DE UNA AMIGA, EN SACRAMENTO, EN 8 DÍAS.
¡DIABLO! ¡TIENE EL TIEMPO JUSTO! ¡OK! ¡PERMISO CONCEDIDO...!
Y... ¿SE PUEDE SABER EL NOMBRE DE LA DAMA?
¿QUÉ?
¿EH?
¡NO!
CHIHUAHUA PEARL!
¿Y CON QUIÉN SE CASA?
¡CONMIGO!... ¡PERO AÚN NO LO SABE! ¡SE HA COLGADO DEL CUELLO DEL PRIMERO CON ALGO DE ORO QUE HA PILLADO! ¡ME ENTERÉ POR CASUALIDAD, EN UN NÚMERO DEL "CHRONICLE" DE SANTA FE QUE ANDABA POR ENTRE LOS PAPELES DE "CABELLOS RUBIOS"!...
Y PRONTO...
¡MIS MEJORES DESEOS, BLUEBERRY!
¡POBRE CHICO! LO TENÍA TODO PARA SER FELIZ, Y...
¡Y HALA, DE CABEZA A METERSE EN LÍOS...! ¡BAH!
GIR 46B
FIN...

DOSIER
BLUEBERRY

FIN DE CICLO

El final del camino se publicó por primera vez en 1986. Apareció directamente como álbum bajo el paraguas del sello belga Novedi. Fue la primera aventura de Blueberry que se imprimió directamente en ese formato y la última escrita íntegramente por Jean-Michel Charlier. El título del álbum, simbólico y crepuscular alude a la clausura de un ciclo narrativo iniciado quince años antes con *Chihuahua Pearl*. Sin embargo, una astuta maniobra argumental en las cuatro últimas viñetas permitió al guionista belga prolongar la andadura del protagonista, al menos, hasta la siguiente entrega.



Charlier declaró que tras *El final del camino* se abría un nuevo ciclo en el horizonte de la colección. En sus propias palabras, se iba a tratar de «una nueva serie de relatos que contará la imposible reinserción en la vida militar de un ex fugitivo, despiadadamente atropellado y rechazado durante años y que, durante mucho tiempo, ha vivido al margen de los usos

Ilustración para una edición limitada de El final del camino.

y costumbres de la buena sociedad de su época». Para bien o para mal, el guionista murió antes de cumplir su propósito.

El crítico Toni Guiral se mostró contundente en su valoración de *El final del camino*: «la sensación es que Blueberry debería de haber terminado aquí». El álbum contiene grandes dosis de emoción y de situaciones con las que los lectores de este coleccionable están sobradamente familiarizados: persecuciones, emboscadas, giros inesperados y galopadas contra reloj. Pero, sobre todo, presenta la última reunión entre el pícaro teniente y un puñado de viejos conocidos, como el carcelero Kelly, el pistolero Angel Face o el cabecilla del complot contra Grant, cuya identidad mantendremos en secreto para no arruinar el suspense a quien empiece a leer este álbum por el dosier.

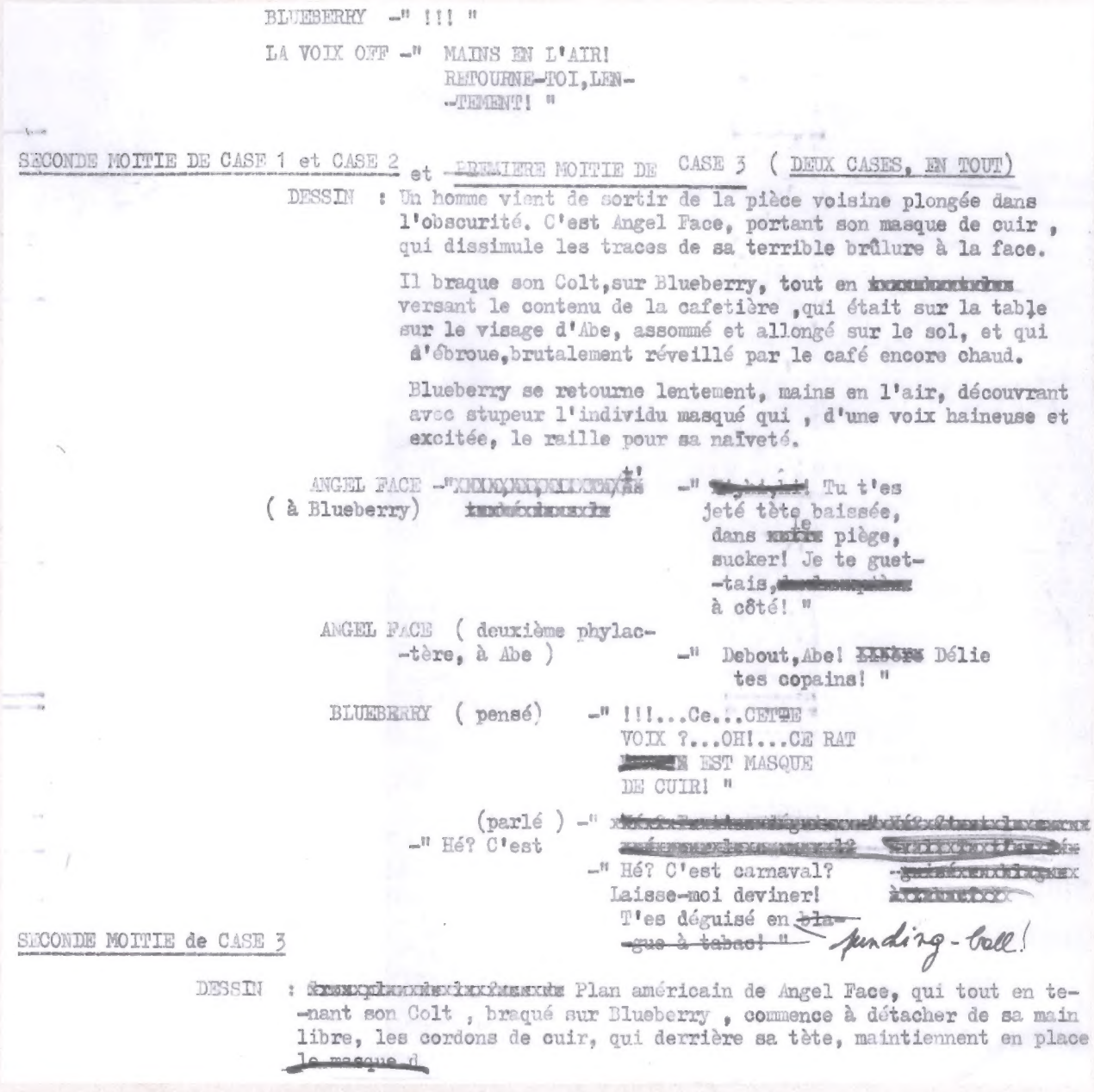
COMPAÑEROS MORTALES

Los reencuentros y las reapariciones coagulan el universo de Blueberry en torno a la presencia de un puñado de rostros familiares. Charlier compone sus caracteres evitando el retrato psicológico. En realidad, son un catálogo completo de estereotipos asociados al western y movidos por pasiones elementales: codicia, deseo, venganza... ¿Cómo galvanizar ese rimero de tópicos y convertirlo en un universo original y renovador?

El final del camino *destaca por la belleza de sus escenarios.*

El guionista belga tenía un sexto sentido para entrecruzar las vidas de sus personajes en el marco de una historia que discurría a galope tendido. El progreso vertiginoso de la trama mantenía subyugados a los lectores evitando que advirtieran las inconsistencias del argumento o los clichés del reparto. Y mientras la historia se precipita a toda velocidad hacia un desenlace incierto, el mundo de la serie ampliaba sus fronteras mediante la incorporación de nuevos personajes que formaban el sustrato de un universo amplio y rico, como estratos geológicos que se apilan uno sobre otro en la misma porción de terreno. O como una fosa repleta de huesos, ya que casi todo en esta serie está sometido al imperio de la muerte.

En las 23 entregas precedentes hemos asistido al óbito de



BLUEBERRY -" !!! "

LA VOIX OFF -" MAINS EN L'AIR!
RETOURNE-TOI,LEN-
-TEMENT! "

SECONDE MOITIE DE CASE 1 et CASE 2 et PREMIERE MOITIE DE CASE 3 (DEUX CASES, EN TOUT)

DESSIN : Un homme vient de sortir de la pièce voisine plongée dans l'obscurité. C'est Angel Face, portant son masque de cuir, qui dissimule les traces de sa terrible brûlure à la face.

Il braque son Colt,sur Blueberry, tout en [illegible] versant le contenu de la cafetière ,qui était sur la table sur le visage d'Abe, assommé et allongé sur le sol, et qui s'ébroue,brutalement réveillé par le café encore chaud.

Blueberry se retourne lentement, mains en l'air, découvrant avec stupeur l'individu masqué qui , d'une voix haineuse et excitée, le raille pour sa naïveté.

ANGEL FACE -" [illegible] Tu t'es
(à Blueberry) jeté tête baissée,
dans le piège,
sucker! Je te guet-
-tais, [illegible]
à côté! "

ANGEL FACE (deuxième phylac-
-tère, à Abe) -" Debout,Abe! [illegible] Délie
tes copains! "

BLUEBERRY (pensé) -" !!!...Ce...CETTE
VOIX ?...OH!...CE RAT
[illegible] EST MASQUE
DE CUIR! "

(parlé) -" [illegible]
-" Hé? C'est -" Hé? C'est carnaval?
Laisse-moi deviner!
T'es déguisé en [illegible]
-que à tabac! "

SECONDE MOITIE de CASE 3

DESSIN : [illegible] Plan américain de Angel Face, qui tout en te-
-nant son Colt , braqué sur Blueberry , commence à détacher de sa main libre, les cordons de cuir, qui derrière sa tête, maintiennent en place le masque d

Guion de Charlier: primera versión del reencuentro entre Blueberry y Angel Face.

Cochise, de Guffie Palmer, del coronel Trevor, del general Vigo, del verdadero Werner von Luckner. Y también al fallecimiento (violento, por lo general) de una larga lista de villanos: Quanah, «Steelfingers», el desertor Finlay y los cazarrecompensas Wally Blount y «Crazy» Cole. Este volumen suma varios muertos más a la nómina de cadáveres. Entre ellos, destaca Angel Face, que encuentra un final triste y casi conmovedor

Viñeta inspirada en un fotograma de Veracruz.

en el transcurso de uno de los mejores tiroteos de la serie: angustioso, sangriento y mortal.

UN GIRAUD EXQUISITO Y FATIGADO

Giraud dibujó esta entrega de *Blueberry* en pleno auge de Moebius. Con esa firma había concluido recientemente el primer ciclo de *El Incal* y estaba sumergido en los primeros compases de *El mundo de Edena* y en la producción de la cinta de animación *Little Nemo* (1992), entre otros trabajos mayores y menores.

En *El final del camino*, sin embargo, mantiene a su heterónimo bajo control recuperando para la ocasión el trazo a pincel y los contrastes de luz y sombra. El resultado es exquisito, especialmente por el sentido del paisaje. Algunas de las panorámicas del álbum sobresalen en una serie donde la belleza del horizonte es casi una norma. Giraud realizó esta obra en un período de mudanza geográfica y

vital. Acababa de trasladarse a Los Ángeles, tras pasar una temporada en Tahití en una comuna zen, y su relación con *Blueberry* era de hastío. Estaba fatigado de la serie y pretendía dejarla en manos de un dibujante cualificado. En este episodio recibió la asistencia del australiano Colin Wilson, que entintó las tres últimas páginas y lo reemplazó posteriormente en la serie derivada *La juventud de Blueberry*.

Como despedida, dos curiosidades. En primer lugar, el especialista brasileño Afrânio Braga nos informa de que Giraud se inspiró en dos fotogramas del vigoroso film *Veracruz* —dirigido por el gran Robert Aldrich, protagonizado por Gary Cooper y Burt Lancaster, y estrenado en 1954— para crear sendas imágenes del pistolero Blake emboscado en un caserón de Flat Gulch. En segundo lugar, la cubierta del álbum sitúa a Blueberry en el Monument Valley, entre Arizona y Utah, mientras que el interior transcurre en otras localizaciones.

Angel Face muestra su rostro.

PLANETA DeAGOSTINI®

Blueberry / 11,99 €

9 788468 451190 10024